



AL HAYAT THURSDAY 7, MARCH, 1996 ISSUE NO 12065

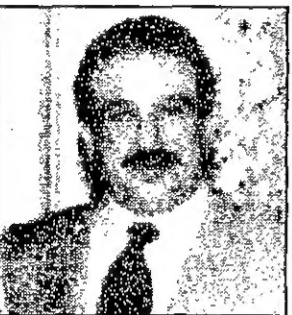
طبعة القاهرة

AL HAYAT THURSDAY 7, MARCH, 1996 ISSUE NO 12065

طبعة القاهرة

AL HAYAT THURSDAY 7, MARCH, 1996 ISSUE NO 12065

## حمد بن عيسى؛ التحقيقات أثبتت وجود تدخل خارجي في أعمال الشغب



قال الشيخ حمد بن عيسى، ولي عهد البحرين وفلاح قوة الدفاع، في تصريحات صحفية في ختام زيارته الرسمية لبريطانيا أمس أن هناك ارتباطات خارجية غير مباشرة، واضحة وضوح الشمس، للقائمين بأعمال الشغب في البحرين.

وقال إن التحقيقات مع المعتقلين أثبتت أن بعضهم ذهب إلى دولة كبيرة مجاورة حيث تربط على تصعيد معاه، بل تحاول تهدئة الأمور.



نلسونيات تظاهرن في نابلس أمس تلبية للسلام. (أ ف ب)

## كريستوفر اكد لسفراء دول المنطقة ضرورة تفكيك الحركة «حماس» تحت ضربات السلطة الوطنية واسرائيل

الأردن ينفي أي نشاط  
لـ «حماس» على أراضيها

عمان - من سلامة نعمات  
جاء الأمر بشدة أمس على السلطة الوطنية الفلسطينية لاتهامها المملكة المتحدة بعدم دعم حركة المقاومة الإسلامية «حماس» في خلال السماح لها بالنشاط انطلاقاً من أراضيها، فيما سعت السلطة إلى احتواء الانتفاضة الأردنية.

## الشرطة البريطانية تحجز أجهزة لجنة المنشقين

وقال الدكتور الفقيه الحقيل، على هذه الأنباء عندما اتصلت به «الحياة» هاتفياً، واكتفى بالقول إن الضيفين (المنشقين) (السوري والفلبيني) انفساً على التوقف عن إطلاق التصريحات وإصدار البيانات بانتظار ما يستقر عنه «الوساطات» الخلال.

## مسؤول اميركي يدعم فرنسا في جهودها مع اليمن واريتريا

واشنطن - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».

## البشير يعتبر ان «الاستخبارات المصرية كانت تحكم السودان» السودان: انتخابات في غياب اهتمام شعبي

عمان - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».

## لقاء لدول اعلان دمشق على هامش مجلس الجامعة اتصالات عمانية تمهد للاجتماع الطارئ لوزراء خارجية مجلس التعاون

تلقي أول من أمس رسالة خطية من ولي عهد البحرين وفلاح قوة الدفاع، في تصريحات صحفية في ختام زيارته الرسمية لبريطانيا أمس أن هناك ارتباطات خارجية غير مباشرة، واضحة وضوح الشمس، للقائمين بأعمال الشغب في البحرين.

## ميركا: دول يتجه إلى منافسة كلينتون على الرئاسة

واشنطن - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».

## السودان: انتخابات في غياب اهتمام شعبي

عمان - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».

## بسيب نية طالبة مصرية زيارة القدس أطروحة في الجامعة الأميركية تتحول إلى «مهزلة» سياسية

بإدارتها وأسنادتها وملاها، حتى أن اسمي رئيس الوزراء الدكتور كمال الجنزوري والدكتور حسين كمال بهاء الدين وزير التعليم راج بها. بدأت القصة بغير شرعية مجلة مصرية أسبوعية عن هبة زغول، حبيبة شقيق الزعيم المصري الراحل سعد زغول، الذي اقترح اسمه بضرورة عام ١٩٨٨ عند الاحتفال بالذكرى السنوية لرحيل الزعيم.

## البحر الأحمر: دول يتجه إلى منافسة كلينتون على الرئاسة

واشنطن - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».

## السودان: انتخابات في غياب اهتمام شعبي

عمان - من سلامة نعمات  
أعلن الرئيس حسني مبارك أمس أنه «على رغم ما يقوم به النظام السوداني من اختلاق الأزمات، إلا أن مصر تؤمن بالعلاقات الاستراتيجية التي تربط بين البلدين والحرس عليها».



صفيـر يـعود الـاحـد  
من رومـا

**دلول : لبنان اتخذ كل التدابير لمنع دخول فلسطينيين تبعدهم إسرائيل**

تطويع المروني الكاردينال يناصر  
صغير مساهم الأخذ المثل من روما  
أجل آسيا والتقى البابا يوحنا  
في الشاتي وكبار المسؤولين في  
تبتكاز.  
على صعيد آخر، استقبل امس  
الطبريكي العام المارون وال  
جودة اللجنة القنصلية الحضرية  
م. 2. 4 (مارس) يوم التضامن  
الجنوب والتي ضمت النواب  
في غاراز وسعيد وسيد  
جيمي. وبعد اللقاء أبدى التحدث  
يد بخوفه من اعمال قد تقوم بها  
سرايكل بعد على العمليات التي  
تطويعها أخيراً، مشيراً إلى انها  
عقبتنا على أعمال الغير. ومن هنا  
الاستقالة.

عضو في المجلس القومي الاسلامي الفلسطيني، في مؤتمر مساهم في بيروت (روتر)

[illegible]

**لافون : شيراك يعلق  
اهمية كبرى على لبنان**

## رئيس الحكومة استقبال حواط والبحث تناول الوضع العيشي

بيروت - «الحياة» - أكد السفير الفرنسي في لبنان جان بيار لافون أن الرئيس الفرنسي جاك شيراك «يعلم» أن القضية الفلسطينية هي قضية لبنان، وقد يكون له دور هام في حلها. وأضاف لافون أن فرنسا ستدعم بشدة أي مبادرة تتخذها السلطة الفلسطينية في هذا الشأن، طالما أنها تتفق مع المصالح الوطنية اللبنانية. وقال لافون إن فرنسا ستدعم بشدة أي مبادرة تتخذها السلطة الفلسطينية في هذا الشأن، طالما أنها تتفق مع المصالح الوطنية اللبنانية.

□ بيروت - عرض امين رئيس الحكومة فيلق الحريري في القصر الحكومي. الأوضاع المعيشية مع الأزمة العام لمزب، حذرت المؤسسة جين حواري الذي قال: «لقد انزعجتنا ما فعلت في حالنا».

وقال: «نحن نواجه الدولة بمعارضة إيجابية، ونحن نطالب بالسياسي أو الانتقادي، مجرد الانتقاد».

دعوة لهذه المرجعية اللبنانية هو  
مع سيادة المحرران أبو جودة  
وفاته معاً لفخمة المبركين صليبي  
جو التحضيرات التي تقوم بها  
احتفال بذكرى ١٤ آذار، هذه الذكرى  
لي تثبت اختلافات العام الماضي  
ها استطاعت ان تستقطب كل  
الرائح اللبنانية وان تجمع كل  
لبنانيين حول قضية الوطن  
ناسية،

المقاومة الإسلامية تنعى عنصراً

[illegible]

**التجمع للجمهورية يستغرب  
عقد ممثل حماس مؤتمر صحافياً**

□ بيروت - الحياة □

اجتماعه اسس في حضور النائب السابق الدكتور ابراهيم خضير واعضاء المكتب (العمال الصنف من احياء امته، وراي اننا لانفوت ان نتحمل كلنا مسؤولية ما في يد اخواننا في لبنان خصوصا في هذا الجهد من البقاء العربي المهدد ان يتفكك دون اللغز.

واين التجمع، مسيرة المناهضة وبعثا في التفاوض على الحد المتاح من الانسحاب الاسرائيلي في الجنوب والعربي ووضع حد لكل شياطين كل مسيرة اسلحة.

□ ابدى التجمع الجمهوري، استغرابه لعقد مثل حركة حماس، في لبنان (واين محمد نزال) من حلفاء، كما يسمى ان لا يدخل لبنان ديفا انصاعيات انظار الاسرائيلية.

وسال الحكومة: كيف ولما سمحت له بالامانة في لبنان والحياة بسطة مؤثر صاهي نزل الممانين الماضي، وبوسترك التجمع، ليهجي، في الحياة، ايد وعقب

**مردفي لبنان هو الاسهل لكنه لا يحقق نتائج لاسرائيل**  
**من التجاذب الاميركي - السوري**  
**حاجة واشنطن لاستئناف التفاوض**

والإسرائيلي على عملية السلام  
يفترض أن يؤدي إلى تجنب أي  
تصعيد مع سوريا أو استئناف العمل  
شأنه من جهة لاستئناف المفاوضات  
والسلام، وأضاف المصدر «الحيادية»  
أن إسرائيل علقت المفاوضات ولم  
تجيبنا لأن قنصلها لا يستطيعون  
تأمينها قبلها وهم على استعداد  
للمفاوضة وأن الإدارة الأمريكية  
تسعى إلى استئناف الوضع خصوصاً  
أنها شاجت على عقد جلسة على  
الاقبل للقاء ضلع على المسار السوري  
قبل الانتخابات الإسرائيلية (مايو)  
وهذا يعني استمرار التفاوض  
من سورية من أجل تجنب استمرار  
العملية السلمية والمفاوضات،  
أن تتقلص السياسة الأمريكية  
الإسرائيلية مع حصول في إسرائيل  
مباشرة نحو إسرائيل لتوجيه إسرائيل  
أما عبر عملية سورية جديدة  
خاطبة، أو عبر خطة لتسوية حدود  
على طهران من النواحي الاقتصادية  
والسياسية والأمنية والعسكرية، قد  
تترجم نحو توجيه ضربة عسكرية  
لها، من قبل إسرائيل، إلى العراق، فهذه  
الأمريكية التي اتصفت بالحيادية  
لضعافها ولم تم فتح الحوار مع  
أهلها، هي كلا السبلين الذين لبنان  
سيتجنب مسرحةً إحتكاكاتاً مستحتملة  
استهداف إيران مباشرة.

استنفيداً لانتشال بيزيز من الأزمة التي وقع فيها، بعدما حسمت مجلس معيشتها من رعيته،  
وقول المصون: ان لبنان سيعني  
أحداث احتمالات لانهيار الائتلافية  
بمخاطمات ما سيجري، وما يخطط  
للسيلايين والاربعين لا لتسليح  
عدة واتحادات كثره منها:  
احتمال انقراض ضربات في  
لبنان والترحل، بما في السوءة، المكنة  
الاسرائيلية التي تبدا في الجنوب، او  
السلحاح الجنوبي، او بيروت او  
البلد، لضرب مراكز تنظيمات او  
ججمعات او قيادات اسبعية. وفي  
الواقع تصبح سورية عملية. ان  
تتخذ  
بما هو طبيعي ان  
سلطات اللبنانية قد الاحتمالات  
الاربعية في حصول التماسكات اعلى  
من ضربها لا تقوى على ردها.  
بعض ضربيات تدع  
استغاضة عن المعالجة الجهرية  
للمشكلة بين الاسرائيليين من جهة  
واللبنانيين من جهة اخرى، لانه  
الاحتمال لانهيار للاربعاء  
والسوءة من ايران من جهة ثانية،  
ويصبح ان السلطة اللبنانية  
توجه اذنين من القلق الابراني  
الاصولي من محاولات التوسيع  
الاصولي في لبنان الذي يتوسع  
في التقاطعي من عدد من  
المشاكلات اللبنانية الداخلية التي

**سحب الملف الساخن من الشارع وايداعه المؤسسات**  
**اقترب المنطقة من 'المجهول' يحتم التهدة**  
**وبري اراد تمرير هدنة بين المؤيدين والمعارضين**

تتسبب إلى إفسادها على شخص من يتناقله التوابين الذين وقفا عليه، في نقله المجلس إلى آخر تصريحه سنة ١٩٠١ للزوين والعارضين تقوم على جموع الوفاق ووقف التجاذب، ريثما يجمع من زيارته أو ساو ياولو.

«إن الرئيس يرى أن بعضه قد اقتنع بحريته للمسموع وفكر أن يضيق الخلاف في الدار في انتظار أن تبنى المؤسسات الدستورية مصيرها».

الخلاف، وبما أن الحكم المجلد في بيان بشأن الخلاف موجه إلى أن يكون رئيس المجلس من الزوايين ويصير في مشاورات لتجميع عدد من المجلسيين إلى جانب الرئيس المسموع قبل أن يغادر بيروت أن بعضه اقتراح القضاة على الحكومة التي بدورها على مجلس الزوايا ما كان له أن يمانع بتحويله إلى المجلس لتجميع لشركه خصوصاً أن بعضه صفة القضاة التي، إضافة إلى أن طرحه على وجهه الفسقية في جلسة تعقدها الحكومة العام في المجلس».

ولفت القبط إلى أن الرئيس يرى يود في الدرجة الأولى الوقوف على رأي المجلس الزوايا ولا أن يأخذ اقتراح القضاة على الحكومة، استبدسه وقد تأخذ الاقتراحات لدراسة ومنها يمكن أن تستفسر الطوارى ما يستحق التفاهام بعد مجموعاً من الطوارى وما في الخرجية الدبلوماسية التي أوجابها ومبدياً

الجهادات أكادمت عشوائية أو مختلفة في وجه الحكومة ما يؤثر سلباً في العمل السياسي العام، وضروته الحافطة على حد ذاتي من التماسك (إنني سمعته يوضح طبيعة المرحلة السياسية التي نحن فيها

ونظرة إلى ما بيننا فيها حتى الساعة الخطأ الرئيس من الخطأ الاسود قبل أن يظهر دور إسرائيل التي عملات التي تستهبطها واحدتها بأركانها في الداخل ما يسبق إلى أن شاهده خصوصاً أنه يأتي على عتبة الاستعداد للحرب الانتكاشات القبايلية في (أريحا رامو) الخليل.

ورأى أنه لم يعد مستحسناً أن تتحول الحكومة إلى ما يشبه «الهيئة العليا» لقراره لإزالة اللبائبة، وهذا ما يفتح عناق على الطب من العلماء والإسقاء أن يبدروا تحقيقه فكرة المرحلة التي تمر فيها المنطقة وبنات حتى لا يبقى الوضع طبعاً في يدي المتطرفين الذين طعنوا في الحركة الأخيرة ضد الحكومة وكانوا في خندق واحد.

لذلك يصنع القبط السياسي الجتمع بامتياز تقومهم وفقهم وحساباتهم المصنوع أن لبنان من زاوية الوضع الموضوع والطرائق التي تستهدها المنطقة، لم تعد معزولة وسيطاً بالهوى الإقليمي والدولي التي سيكون له تأثيره السلبى إلا أن يتعاون الجميع على حد توفير كل لشروط التحسين السياسي اللبناني، وتجنبه أو إخمادها البلب.

□ بيروت - من محمد شافير:

مع دخول منطقة الشرق الأوسط مرحلة جديدة نتيجة الدمار الذي استهدفه إسرائيل على الدوام، وبتتبعها عليها بتجديد المرافقات مع سورية، ما يتربط على الإفراط اللبناني كافة أجزاء مراجعة جديدة للقوانين التي تقوم هذه المرافقات واعادة تقويم سياستها مع انطلاقا من التمسك بالشرع الاوسط اصبح ملحوظا على كل الاحتمالات وان بعد ان قد استقر ادان زعماء سورية بسننيل الوضع.

وقال نائب سياسي - ولحامه ان ما يتطرق على الحكومة التي يبارئ نفسها رفيق الحريري، وعلى ان تتسارع كل هذه التطورات في غير محادثات السلام التي باتت محكومة بقرار داخل اسرائيل، بلادعوة الى ضرورة ارجاء ما حصل اخيرا، بتعيين الامراء التي وقعتا فيها جميعا في اثنى النقصان، من يتفق على ان يشار الى الامم المتحدة، والعرافة في الدرجة الاولى.

واضاف: ان تعثر الوصل من خلال مرتبة المواقف والحسنيات التي تجد ان تم على ايقاع الجسد المظفر على محادثات السلام، لا تقامه من الحكومة والعرافة لا يجلو دون التوصل الى اقرار قضني للتعايشات تحت سقف وقاب ضيق الوضع السياسي، وتبشيت الانسداد الاساسي، والاقتصادي، واعد تعديده

الى اي اشارة،

ولفت الى ان دمشق تستطير الى التعامل مع الملف اللبناني من وجهة نظر جديدة لا تختلف عن نظرتها السابقة، الى ان لم تقم انها تستفيد من عرضا دون تعريض الساحة اللبنانية الى غمط سكون السوري على راس لائحة المتهمةين منها، فزاد الى الارتباك القادح بين سورية ولبنان.

واكد ان من يزور دمشق على الوقت القاصد، سيعم كحسب سوريا اكثر تشددا من القادح التي كان يسعه قبل ايام، وهذا ما كان يسعه قبل ان تبثه الامم المتحدة من استثناء ومهادنة الى لجان للتحريظ الامنية والسياسية في الوقت الحاضر، وان لا داعي للتعهد في كل حالة، بل بالتوصل الى التفاهل، وان يكون تبديل تعبير الحقير من الحكومة والاتحاد العمالي العام التي يتوجب عليه ان يعز في اثنى وصاعدا في مطالبه الامم المتحدة، والمطالب السياسية التي تبثها اخيرا بانبائة عن العرب والشخصيات السياسية التي قررت توقيف الحزب العلوي على اشراف الحكمة، فقام في اشراف الحكمة،

وتابع القاصد ان دمشق، كانت تدعو الحكومة الى الاتفاق على مطلب الاتحاد العمالي، لا تؤيد و محتضن في الغالب العلوي في عاتق الى المطالبة بالسلامة كجودة جديده بالحدود لا تحيد سبيد.

\_\_\_\_\_

حافظ على المياه

حافظ على المياه

حافظ على المياه

حافظ على المياه

الحياة

الاحتفاظ بقوتهم ووجودهم خلالها،  
من تنفيذ قانون الاعلام، الى  
الانتخابات النيابية ... الخ.

[illegible]

وسط السياسي والرسمي اللبناني  
في محاولة لقراءة التطورات الحاصلة  
إسبانيا والمناطق الفلسطينية

[illegible]

وتسجل للوقف، وهو بدأ ينظر الى

[illegible]

**الوادي الأخضر يشارك مسرح المدينة أحلى الأمسيات**

خلال شهر رمضان المبارك، قام الوادي الأخضر برعاية النشاطات الفنية وإحياء  
أحلى الأمسيات الرمضانية في مسرح المدينة.  
فقطبة هذا الشهر الكريم، كان الوادي الأخضر حاضراً، يستقبل القوود ورواد المسرح  
ليقدم لهم لحظة وصولهم عصير تامنغا وامردينا المنعش قبل بداية العرض.  
وبعد انتهاء المسرحية كان الوادي الأخضر في استقبالهم أيضاً.  
فقد عمد الحضور الى الجمع حلقات في مقهى «كواليس» التابع للمسرح، لتذوق  
أشهى أطباق الفول والحمص والبليلة، من متفوجات الوادي الأخضر، خيرات من كرم  
الطبيعة معروفة بجودتها. فكانت جلسات أنس وسمر واستمتاع بأطيب سحور  
رمضاني، عانت بالحضور الى أيام زمان وسهرات بيروت القديمة.



## عمر البعلبكي العائب على السفارة الفرنسية: هنا كان لي شرف تحية الجنرال ديغول

■ بعلبك 1 - ف ب - «تحتاً فرنسا، يحيا ديغول». بهذا اللفظ تحت نوافذ فندق «باليريا» مقابل ميال بعلبك كان الرقيب عمر (٨٧ عاماً) يوقظ الزلازل. ويروي عمر الذي كان بين ١٩٣٧ و ١٩٤٦ في صفوف الجيش الفرنسي، كما تلى بطاقة العسكرية السابقة، كيفية أصابه بجروح عندما كان يحارب مع «كتيبة لوكلير» الشهيرة في باريس في ١٩٤٢. وفي الأتراس في ١٩٤٥، وبقي على «بطولات» الرقيب عمر رقبته في السلاح الرقيب أبو صالح (٧٦ عاماً) الذي شارك في حرب العامين (١٩٤٢) في صفوف جيش الجنرال البريطاني مونتغمري.

بعد تسريحه من الجيش بدأ الرقيب عمر الذي يتكلم بعض الفرنسية والإنكليزية والأيطالية يعمل في فندق «باليريا» وما زال، وهو يقول «معرني بالغات... كانت مهمة منذ ٤٥ عاماً».

ليست لعمر مدخل ولا يقبض أي راتب تقاعدي. بعلبك بكل فخر على صدر بزة العسكرية البالية بملابته الحربية القديمة «أشحن ما بعلبك». ويروي عمر الذي فقد أسنانه العليا والسفلى، في حديثه، كلمات شعبية يستخدمها عادة الجنود.

أشجع حبيبة الفتنة، قبل أن يجر رجله، والزوجة تحت أبطه في تحريك مدينة استراسبورغ الفرنسية. وفي احتفال برلين في ١٩٤٥، وهو يشير إلى آثار الجروح في رقبته ويروي.

ويقول: «أحب الفرنسيين. لقد حاربنا من بين العثمانيين وأتباعنا عصر الحضارة وتحتوا لنا طرقات ومعارس». ويروي ابنه علي أن حب والده للفرنسيين عرضة للحرب مرات خلال الحرب، إذ لم تكن عناصر الميليشيات في المنطقة تشاطروا حماسه الخاص لسلطة الانتداب القوية بين ١٩٢٠ و ١٩٤٣.

ومن حين إلى آخر يقدم له رفيقه أبو صالح كأساً من الخمر يشربه تحت منزليهما فجراً إلى التلة الخفاة بالأسجار برفق جنود الخلفاء الذين سقوا في الشرق خلال الحروب العالمية.

وتروي زوجة عمر كيف يعود في ذلك اليوم ظهراً إلى منزله منوكباً. يلتحف غطاءً من الصوف، يفرق في نوم مضطرب، ويقيم أسماً فرنسية.

## محكمة النقض في مصر تلغي حكماً بالأعدام على ثلاثة لبنانيين

■ القاهرة - «الحياة» - قضت محكمة النقض أمس ببراءة ثلاثة لبنانيين كانت محكمة جنايات السويس قد أدانتهم بتهمة تهريب المخدرات، وحكمت عليهم بالإعدام هم محمد كريم عبد الرحيم وعلي محمد حسين برو وشفيق يوسف رجي. وكانت محكمة جنايات السويس قضت عليهم إضافة إلى ١٦ آخرين من جنسيات مختلفة بالإعدام بعد أدانتهم بتهريب مخدرات في ٤ أطنان من الحشيش والأفيون في آب (أغسطس) ١٩٨٨.

## المحاكمة أرجئت إلى ٢٧ الجاري وشمص يطلب عقد جلسة سرية

■ بيروت - من غالب الإسماعيل - بلعبة وخطب عنه النائب السابق جو حمود لأن لغته العربية ركيكة. ثم التفتية مجدداً فأحضر لي مشروفاً لتصنيح ثمر سيارات فوسفورية وإلغني أن النائب سامي الخطيب الذي كان وزيراً للدخالية آنذاك أعطاه مبلغ ٢٥٠ ألف دولار بصفته الشخصية لتنفيذ هذا المشروع على أساس معركة عائلية. ثم عتد التفتية في مكتب المسؤول ذاته الذي لا يرغب بتسميته إلا في جلسة سرية. وقام هذا المسؤول بتعريف عطية بأنه رجل أمني وموثوق وطلب مني مساعدته، وعلمت أنه أخذ مبلغ ٢٠٠ ألف دولار من مسؤول لبناني أيضاً ذكر الرئيس نبيه بري اسمه في جلسة رفع الحصانة في ١٩٩٤/١١/٢٤ وكان ذلك في أوائل العام ٩٢. فوجهت مع عطية إلى بنك بيروت والبنك العربية فسدحت ٢٠٠ ألف دولار وكان مني مبلغ ٣٠٠ ألف دولار نقداً وسلمته له ٥٠٠ ألف دولار في حضور عطية أمام المحرر سندا بصفته واسمه جورج سمعان. وطلب عطية ٢٠٠ ألف دولار لشخص آخر ويطلب هذا الشخص إعطاني سند تخليص لبنانية على أن أكون ضامناً له. فطلب مني سند تخليص لبنانية على استبعاد لادلاء بكل المعلومات التي استعنت عن الأداة بها في هذه الجلسة العلنية وخصوصاً كلف الإسماء إذا سمحت لي المحكمة بالأداة بها أصاحها وفي جلسة سرية.

وهنا اعترض ممثل النيابة العامة وقال أن النيابة العامة تذكر شخص أن هذه الدعوى هي دعوى حق عام وأن حضور ممثل النيابة العامة في جلسة سرية فيها سبب احتياطي وملاحقة بحضور ممثل النيابة العامة، فاعتذر شخص عن اللطخ الحاصل وقال: «أنا أعترض أن النيابة من ضمن هيئة المحكمة، فوافقه القاضي زوين على ذلك. وأشار شخص إلى أنه قدم دعوى ضد غسان عطية بسبب الاحتياطي وملاحقة بواسطة الانتربول قبل أن أحقق بهذه القضية ولا أعرف الآن مصير هذه الدعوى». وسأله زوين: كيف نفسر أملاك السجين؟ وتابع شخص: «عندما علمت أن عطية قام بعمليات نصب على وعلى كثيرين ومنهم المستوجب جنسي كلف هذا الأخير بمراجعتي في أفريقيا وهذا ما حصل وقد أمد كلامي تبلغ ٧٠٠ ألف دولار ولماذا لم تلاحقها؟ فاجاب «لكنني خلعت لفسان عطية داخل الجلسة العلنية وكنت راجعت الرئيس بري أنا والنائب الخطيب قبل جلسة رفع الحصانة لتجسبي بدينا لعرفته (بري) بفسان عطية كونه من الجنوب ووافقت على إعطائي نصف المبلغ إلا أن النائب الخطيب رفض العرض». ونفى أن يكون قد تهجم على سبله في منزله، وقال: «لقد حصل تالاس بعد رفضه استقبالي في منزله».

وهنا طلب وكيل الدفاع عن النائب المحامي سليم عثمان جلب الشاهد بعد رفع دعوى منه الأسباب التي كانت من أجلها طلبت النيابة العامة تم تراجعت عنه. وطلب من المحكمة صرف النظر عن الشهود الباقين. فقررت المحكمة تكرار جلب الشهود الذين لم يحضروا إلى الجلسة المقبلة للاستماع إليهم وتخصيص الجلسة للمطالبة والمرافعة في حال عدم حضورهم. وكانت الساعة تشير إلى الثانية عشرة والنصف وأرجا الجلسة إلى ٢٧ الجاري.

## التحقيق ختم في دعوى نداء الوطن

■ بيروت - «الحياة» - ختم أمس قاضي التحقيق الأول في بيروت سعيد ميسرا تحقيقه في دعوى الإتهام العام على

## السفارة في باريس تحقق في قضية مستخدمة

■ باريس - «الحياة» - أضافت السفارة اللبنانية في باريس في بيان لها أمس أنها تجري تحقيقاً سريعاً، في شأن قضية مورت غيرموس التي تستخدمها الديبلوماسية اللبنانية في بعية اتخاذ القرار القانوني الملائم بالتنسيق مع وزارة الخارجية الفرنسية. وقالت السفارة أنها أطلعت عبر الصحافة على قضية غيرموس التي تعمل منذ شهرين في خدمة السفارة بصفة شخصية، وأنها كانت تصرفت على الفور كما ينبغي لإحلال الحق لو أنها بلغت بالأسر غير الأمل المبشرة. وأن قراراً ملائماً للقوانين المرعية الإجراء سيستخذ بأسرع وقت ممكن بالتنسيق مع وزارة الخارجية.

وكتبت الناطق باسم وزارة الخارجية الفرنسية جاك رومبارت قال أن وزارة بلدت انتباه السفير اللبناني لدى باريس ناجي أي عاصي «في ضرورة التزام الديبلوماسية اللبنانية بالعمل المرعية وأوضح أنه لم تلتزم السفارة بالقيام على الفور كما ينبغي لإحلال الحق لو أنها بلغت بالأسر غير الأمل المبشرة. وأن قراراً ملائماً للقوانين المرعية الإجراء سيستخذ بأسرع وقت ممكن بالتنسيق مع وزارة الخارجية.

وكتبت الناطق باسم وزارة الخارجية الفرنسية جاك رومبارت قال أن وزارة بلدت انتباه السفير اللبناني لدى باريس ناجي أي عاصي «في ضرورة التزام الديبلوماسية اللبنانية بالعمل المرعية وأوضح أنه لم تلتزم السفارة بالقيام على الفور كما ينبغي لإحلال الحق لو أنها بلغت بالأسر غير الأمل المبشرة. وأن قراراً ملائماً للقوانين المرعية الإجراء سيستخذ بأسرع وقت ممكن بالتنسيق مع وزارة الخارجية.

## المر: الخطر موجود وكل الاحتمالات واردة

■ بيروت - «الحياة» - زار قبل ظهر أمس نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية المهندس ميشال المر رئيس الجمهورية الياس الهراوي في قصر بعبدا.

وبعد اللقاء أوضح المر أن المقابلة تناولت بعض الأمور المتعلقة بوزارة الداخلية، وبحثاً في الشؤون الطاعية المتعلقة بالإحداث الكبرى الحاصلة في الشرق الأوسط وما يمكن أن يحصل من ارتدادات بالنسبة إلى لبنان.

وعن الوضع الأمني قال المر: «كما تعلمون الجيش مكلف بحفظ الأمن وهذه الأمور من صلاحيته خصوصاً في الجيش التي حسن التصرف في خلالها هذه الفترة واعتقد أن الوضع الأمني مستتب واستطيع أن أشكر قيادة الجيش والقوى الأمنية كافة من أمن داخلي وأمن عام وكل الأجهزة التي تعاونت ولا تزال تتعاون مع الجيش».

ولفت المر إلى أنه خطير مع رئيس الجمهورية إلى موضوع السجون الذي يثير ضجة في المجلس النيابي، وفتح الرأي العام ومجتمعات حقوق الإنسان، عن قضية الرئيس أراء أن يسر هذا الموضوع لذلك ساعدت الجبهة لرفع شأنه في السجون، ما يمكن أن يفتح في الجلسة المقبلة فيعرض في الجلسة التي تليها ليتخذ قرار في شأن المباشرة على الأقل. بقسم من السجون ومعالجة شؤونها، علماً أن ذلك كله مرتبط بالاستعدادات الممكنة أن تتوافر، وإضافاً: «تناولنا موضوع التخصيص للالتحاق، وهل في الامكان أيضاً تخصيص امتحانات... سترفع الملف وهو جاهز، ولكن الامتدادات غير جاهزة. وسيعرض على مجلس الوزراء بعد أسبوعين تقريباً، وبحسباً في أمور أخرى متعلقة بمصلحة سيارات الوافدين التي تعجزها».

وسئل المر إذا كان اقتراح رئيس الجمهورية في شأن قانون الانتخاب وضع جانباً لم يقدم اقتراح قانون بل الهراوي لم يقدم اقتراح قانون بل فكرة اقتراح، وأن من الذين قبلوا هذه الفكرة التي لا تزال مطروحة إذ لا يستطيع سحبها إلا صاحبها وهذا الأمر لم يقدم بعد، كما أن فكرة الاحتفاظ الخمس كانت مطروحة وأبدي الفرقاء ملاحظات عليها، وطالما أن رئيس الجمهورية لم يسحب فوتره لا يزال موبداً لها.

وبالنسبة إلى التصالح من أجل تهدئة الأجواء قال المر: «نحن نسال



كاديلاك

ان نظام نورث ستار كاديلاك كونكور ١٩٩٦

المحرك وثقبة هيكل السيارة تتأين بولت القوة المحركة والتحكم

التحكم في السرعة والتحكم في السرعة والتحكم في السرعة







## المؤيد مع الأعمال الشاقة للمتهم بالتخطيط للعمليات الانتحارية



## حملات دهم في الخليل واغلاق الكلية الاسلامية قوات اسرائيلية تعتقل

**باريس تستدعي سفير إيران وليبيا  
ولندن غير مقتنعة بحدوى عزل طهران**

[illegible]

وصول أول دفعة  
من المعدات الأميركية  
لكفاحه الارهاب  
الى اسرائيل

[illegible]

دمشق لم تضع نفسها بين معسكري السلام والزحف

[illegible][illegible]

## كتاب القسام مستعدة لتسليم أسلحتها إلى السلطة الفلسطينية

غزة - أ ف ب - أعلنت وكتائب عز الدين القسام، الجناح العسكري لجماعة المقاومة الإسلامية، (حماس) في بيان أصدرته أمس تسليم أسلحتها والتفجرات التي في حوزتها إلى السلطة الوطنية الفلسطينية.

وقد ما يأتي نص البيان:

«أثرت التفجرات التي حدثت جرّسنا منا على مصلحة الشعب الفلسطيني، وللمسؤولين الفلسطينيين وحزبه انتقار الدخايل واستجابت طلب السلطة الوطنية ويومئذ ما سرع عرفت ومكالم، أضاف حماس السياسية عز مطلوب وكتائب عز الدين القسام ما يأتي:

أولاً: قد تضاعفت العسكرية كما أبدت منا في تاريخ صعدت هذا البيان داخل منطقة غزة وأخرها وبديلة جرحه جرحه من الكفاح السياسي لتحقيق أهداف شعبنا واهتمامه، الأساليب السياسية للسلامة في هذا الشأن.

ثانياً: سيجعلنا من العسكري وماورده وخرجهما ما يبرز من سلاح لهما عز النفس وتسليم ما يزين من ذلك

الآت بمكتبات تهامة

الطبخ المغربي

أقصر طريق إلى  
قلب عائلتك

سلسلة

الطبخ العالمي

فني كتيبات من القطع الصغرى

تعليمات الأعداد  
خطوة... خطوة

الطبخ المغربي  
خطوة بخطوة

الطبخ الصيني

المشاوي

الدجاج الشهي

أنواع المعكرونة

كاتو الشوكولا

الطبخ المكسيكي

الطبخ الهندي

الطبخ الاثيوبي

الطبخ المغربي

الطبخ الاسباني

الطبخ اللاتيني

\_\_\_\_\_

[illegible]







# مؤشرات الى تطويق الازمة بين الحكومة المصرية والصحافيين

الجمعية العمومية للصحافيين تناقش مشروع القانون الجديد

القانون في البرلمان قبل اقراره حتى يصدر القانون متوافقاً مع امال الصحافيين وريغاتهم.

بدأ ان الاتهامات بين الحكومة المصرية والصحافيين في طريقها الى الانتفاضة، إذ تعقد الجمعية العمومية للصحافيين اجتماعاً طارئاً في القاهرة للبحث في مشروع قانون الصحافة الجديد الذي اقترحه مجلس الوزراء. ويؤكد على ضرورة مراعاة السلام الاجتماعي والامن القومي والصحة العامة للمواطنين وعدم خضوع الصحف للرقابة المسبقة وحظر ونشرها مصادرها بالطريق الاتاري. ولوضح جلي ان التقرير نص على انه اذا كانت حرية الصحافة امرًا لا خلاف عليه فإن هذه الحرية تقابلها مسؤوليات كبيرة تقع على عاتق الصحافة وتوجب عليها ان يكون توجهها دائماً صوب المصلحة العامة.

وانه بغير الحرية تكون المسؤولية. ويعقد مجلس نقابة الصحافيين اجتماعاً اليوم لمناقشة مشروع القانون الجديد. واعلن السيد علي هاشم السكرتير العام للمجلس ان نقابة الصحافيين السابقين حافظوا محمود وكامل زهير ومكرم محمد احمد واعضاء لجنة المناقشة بالنقابة والمشتارين القانونيين في النقابة والصحافيين من اعضاء لجنة اعداد القانون سيشاركون في الاجتماع لعرض ما حققه القانون بالنسبة لحرية الصحافة والصحافيين واصدر مركز الصحافة القانونية لحقوق الانسان تقريراً اعتبر فيه ان مشروع القانون الجديد حوى جوانب ايجابية الا انه تضمن ايضا نقاطاً سلبية وقال رغم تأكيد المواد 1 و2 و3 في المشروع على حرية الصحافة

## وفر الوقت والجهد واعتمد الأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات

معلومات الحياة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكترونية في خدمة القراء

AL HAYAT ON CD ROM

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر

تتخذ اللجنة المركزية للحزب الناصري المعارض في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر عدداً هائلاً من الناصريين في مصر







اشهر  
دروس  
ن غروزي

١٠  
 ١١  
 ١٢  
 ١٣  
 ١٤  
 ١٥  
 ١٦  
 ١٧  
 ١٨  
 ١٩  
 ٢٠  
 ٢١  
 ٢٢  
 ٢٣  
 ٢٤  
 ٢٥  
 ٢٦  
 ٢٧  
 ٢٨  
 ٢٩  
 ٣٠  
 ٣١  
 ٣٢  
 ٣٣  
 ٣٤  
 ٣٥  
 ٣٦  
 ٣٧  
 ٣٨  
 ٣٩  
 ٤٠  
 ٤١  
 ٤٢  
 ٤٣  
 ٤٤  
 ٤٥  
 ٤٦  
 ٤٧  
 ٤٨  
 ٤٩  
 ٥٠  
 ٥١  
 ٥٢  
 ٥٣  
 ٥٤  
 ٥٥  
 ٥٦  
 ٥٧  
 ٥٨  
 ٥٩  
 ٦٠  
 ٦١  
 ٦٢  
 ٦٣  
 ٦٤  
 ٦٥  
 ٦٦  
 ٦٧  
 ٦٨  
 ٦٩  
 ٧٠  
 ٧١  
 ٧٢  
 ٧٣  
 ٧٤  
 ٧٥  
 ٧٦  
 ٧٧  
 ٧٨  
 ٧٩  
 ٨٠  
 ٨١  
 ٨٢  
 ٨٣  
 ٨٤  
 ٨٥  
 ٨٦  
 ٨٧  
 ٨٨  
 ٨٩  
 ٩٠  
 ٩١  
 ٩٢  
 ٩٣  
 ٩٤  
 ٩٥  
 ٩٦  
 ٩٧  
 ٩٨  
 ٩٩  
 ١٠٠

## عین لوفاته

ميكس غزكوف : عضو وديوم  
 شعبان استاتير كيرجافند  
 واصف ان القوي في ت كزكوف  
 هما تصاريت اير جوب  
 نه بصرت شيرج حيرج شيرج  
 وغزوف في التحدث الترياقا

كولومبيا : الشرطة  
 تقبل احذ زعماء  
 مايا كالي للمخدرات




[illegible]

وصرح سامعين على ان  
يؤكد عدم الحكومة القومية على  
التصديق باخترات سلوفاكية  
سامعين اخضر ازمة شينيتا هيدرا  
فأما  
ويجري حاليا تحقيق برلمان  
تتمة تمويل حلفه الانتخابي  
١٩٩٨ فيقول المحدث من كارل تم  
في سامعين بقى ذلك دائما  
وأضاف سامعين ان ذلك اقل  
اتى في وقت تعاني لومبيا في  
بولي لغرض ضد المحدثات  
وكان رفض الرئيس الاسير  
تتمة اعطاء شهادة العمل  
تتمة

سيرة دولة تونس  
ويواجه الرئيس الكولوني  
تقديرات من فئات اجتماعية كثيرة  
من عدد من اصنافه السياسية  
شمي يه عدد كبير من المتأخرين  
حقه من بينهم فرناندو مونيرو  
نوميدي سابقا المسؤول حاليا  
وكانت الكنيسة الكاثوليكية  
الاسكاطية مؤمنا لثامن الدفاع  
حجت جزوا الفجائات الكبيرة  
شي طالبت ثلاث مرات  
استقالته فبشره من المؤلف  
خمس موجه ضد سامبير وغيره  
شعب الكونومي وان اقتصر

تأسست الجمعية بقرية :  
سوسة بمصر في سنة ١٩٤٥  
لتنشيط العمل القومي بين  
الطلبة المصريين في  
الولايات المتحدة  
والذين هم في الغالب  
من الطبقة المتوسطة  
والتي كانت تعاني من  
الافتقار إلى التوجيه  
والتربية القومية  
في ذلك الوقت.  
كان الهدف الأساسي  
للجمعية هو تعزيز  
الهوية الوطنية  
والفهم التاريخي  
للمصريين في الخارج.

عثر ان  
مناصبه نسبيًا. ومن بين  
سبعة في كارتل كالي ما زال  
احد ظليًا هو هنري بيريرا.

	١,٤٧٥٠	المارك الالمانى
	١٠٥,٣٠	الين اليابانى
	١,٥٢٨٦	الجنيه الاسترلينى

ALHAYAT / BUSINESS

**النفط**  
**في سوق لندن**  
**١٨٠٠**  
(مربع برنت)  
(بازل - برنت)  
تسليم نيسان (أبريل) ٩٦

الذهب  
في سوق لندن  
اقفال الاربعاء  
\$ ٣٩٣,٤٠  
السعر السابق  
٣٩٣,١٠

## في إطار حملة الأيدي النظيفة لحاربة التهريب

**الغرب: مسؤولان كبيران في الجمارك  
ممثلان اليوم أمام محكمة الدار البيضاء**

[illegible]

إلى ٣٠ في المئة خلال ٥ سنوات

# دولة الإمارات تعزز زيادة نسبة المواطنين العاملين في المصارف المحلية

□ دبي - «الحياة»

قالت نورة بنت محمد في إمارات أن الحكومة عازمة على زيادة عدد المواطنين العاملين في القطاع المصرفي في البلاد. وتخشى دراسة قدمت إلى مجلس الوزراء منصف الاستيعاب التجاري للقطاع عن عزم الحكومة زيادة نسبة مواطنيها العاملين في ٤٦ مصرفاً في الإمارات إلى ٣٠ في المئة بحلول نهاية سنة ٢٠٠٠.

وتخشى الدراسة عن أن نسبة المواطنين الإماراتيين العاملين في المصارف لن ترق طبعاً إلى احتياجات القطاع بل ستعادل ١٩,٦٦ في المئة. ٨,٧٦ في المئة مقابل ١١,٩٦ في المئة نسبة المصرفيين الوافدين. إذ بلغ عدد القروض العامة في المصارف في دولة الإمارات حوالي ١٢٢ ألف مليون درهم بينهم ١٠٦,٤ إماراتياً و ١٥,٧٦ وافداً.

وبيّنت الدراسة التي أعلن تفصيلها لوزير العمل محمد إبراهيم المنصور نائباً والمصرفية السيد حميد القاضي في مؤتمر صحفي عقده أمس أن عدد العاملين في المصارف الوطنية (٩,٣٦ مصرفياً) ٧٣٦ حوالي ٧٣٦ موظفاً بينهم ٥٣٦ موظفاً يشكلون ٩,٣٦ في المئة من العاملين في المصارف الوطنية.

وإذا استُكمل ٩,٣٦ في المئة من إجمالي عدد العاملين في المصارف الوطنية، بينما جاء عدد

موجودات الجهاز المصرفي ١,٧ بليون دولار

## سلطة النقد الفلسطينية تباشر مهامها

[illegible]

## تأجيل درس مشروع المنطقة العربية الحرة

□ القاهرة -  
من مصطفى أبو هارون  
وحامد فاروق:

■ قال الدكتور عصمت عبدالمجيد الأمين العام للجامعة العربية في الامة العربية نرحب حاليا بمرحلة حرجية على الرغم من أن كبار الامم اصبح استراتيجيا وسياسي الجمع من خلالاته الى اسراء شعاع السلام للشامل وتفشي كل فترات الامم المتحدة ويبدأ اشراق قلوب الامم وأشار عبدالمجيد في اجتماع الدورة ٤١ لمجلس الاقتصادي والتعاون الاقتصادي في القاهرة امس الى ان التعاون الاقتصادي مع اسرائيل رهن بالقضايا السياسية المتعلقة بالصراع العربي - الفلسطيني وتحقيق السلام في المنطقة وأضاف عبدالمجيد ان منظمة التجارة العالمية اصبحت مسؤولة عن تعاملها شرس كل الدول سواء كانت متقدمة او غير متقدمة الى ان اسرار الامم ان الجاسم للجامعة العربية الى ان الجاسم الاقتصادي قراراً تعاقبه الى تفعل اتفاقية تنمية التجارة بين التجاري بين الدول العربية بهدف الوصول الى منطقة تجارة حرة عربية كبرى تضم كل دوله وتتماشى مع اوضاع ومناخات الدول العربية مع احكام منظمة التجارة العالمية.

وأكد عبدالمجيد ان اهمية دعم فلسطين إعادة اعمارها والبناء في فلسطين ورغبة المجتمع العربي وتحقيق التنمية فيه بل يمكن الشعب الفلسطيني ان يولد دولة المستقلة

وعاصمتها القدس.

وأكد الدكتور احمد جولي وزير التجارة والتعاون المصري رئيس وفد بلاده الى اجتماعات المجلس الاقتصادي والاجتماعي في الدورة الثانية تتعد في حل حديت نقرض الشوجة الى التنمية الشاملة مفردا الى اعيرة الشجرة قداما في طريق التعاون العربي المشترك.

وطالب بضرورة انشاء الهيئة لتسييرها الى التنمية المتزايدة والطاقة الانتاجية المتنامية التي تشتمل في جميعها العناصر الضرورية لتتلاقى مسيرة التقدم العربي.

وأشار وزير التجارة والتعاون المصري الى ضرورة عقد دورى الاتفاق حول خطة عربية موحدة للمعاملة لتجديد التنمية بين الدول العربية تقوم على مشروع متكامل في اطار اطلاق وتيسير وتنمية التبادل التجاري بين الدول العربية.

وأشار السيد محمد وعد بيه وزير التخطيط الموريتاني رئيس الدولة السابقة للمجلس الى سوايليات التبادل والجاسم الى اصحت على حجة جديدة من الاممية والخطورة في ظل المتغيرات التي تمر بها.

وأكد الدكتور ابراهيم الحسان وزير الى والاقتصاد السعوي ان المتغيرات التي طرأت على الساحة الدولية تحتم تدابير لتعاون والتسيق بين الدول العربية في جميع المجالات. وطلب بالاعراف في خطى المل العربي المشترك في ظل تلك المتغيرات التي تشهدها فواتها من

تجعاتها وتكتلاتها الاقتصادية وعالية الانتاج والاسواق.

وعلمت «الحياة» ان الدول العربية رفضت مناقشة مشروع اعلان منظمة التجارة العربية الحرة وذلك لتأجيلها الى وقت حرج فيما يرجع الى التوقيع على اخصام الدول العربية الى اتفاقية الاعانة للسعر.

ويناقش المجلس عمداً موضوع من ابرزها اساءة تفهم الاتفاقية العربية لتيسير والتبادل التجاري بين الدول العربية ومعالجة الاممية للمنظمة العربية المتخصصة وحصر الكفاءات المهاجرة.

كما بحث المجلس في مشروعين بحث الدول العربية على الانضمام الى اتفاق التعاون العربي في مجال الاستخدام السلمي للطاقة النووية وتدمير وتنمية قطاع السياحة في الدول العربية من خلال تشجيع استئصال الاسواق العربية في قطاع السياحة وتشجيع الاستثمار في العمرة ووضع خطة متكاملة للترويج السياحي في الدول العربية.

وسيدرس المجلس اعلان تونس حول الغداني العربي الى ضد مصر في المؤتمر العرب والعشيرين والى من ائز العرب والى ضد في تونس اخيرا.

الى كل تفتي: ٤١ وزيراً و ٤١ خضو الاجتماعات فيما خضو الى المل والاقتصاد من السعويين والكويت ومنعوت ومنعوت والمغرب وفلسطين وسورينانيا وتونس والجزائر ومنعوت الى ليبيا وازوا منعوتها الدائمون لند: الجماعة العربية.

أرباح شركات النفط الحكومية المصرية ٣٨٨ مليون دولار

السابق ١٩٧٦، حيث انخفضت نسبة تغطية البعثات الأجنبية انخفضت من ١٠٠ في المئة إلى ٦٠ في المئة، وذلك نتيجة لظروف اقتصادية صعبة، بالإضافة إلى انخفاض الميزانية المخصصة للبعثات الخارجية. وفي عام ١٩٧٦، انخفضت نسبة تغطية البعثات الأجنبية إلى ٦٠ في المئة، وذلك نتيجة لظروف اقتصادية صعبة، بالإضافة إلى انخفاض الميزانية المخصصة للبعثات الخارجية.

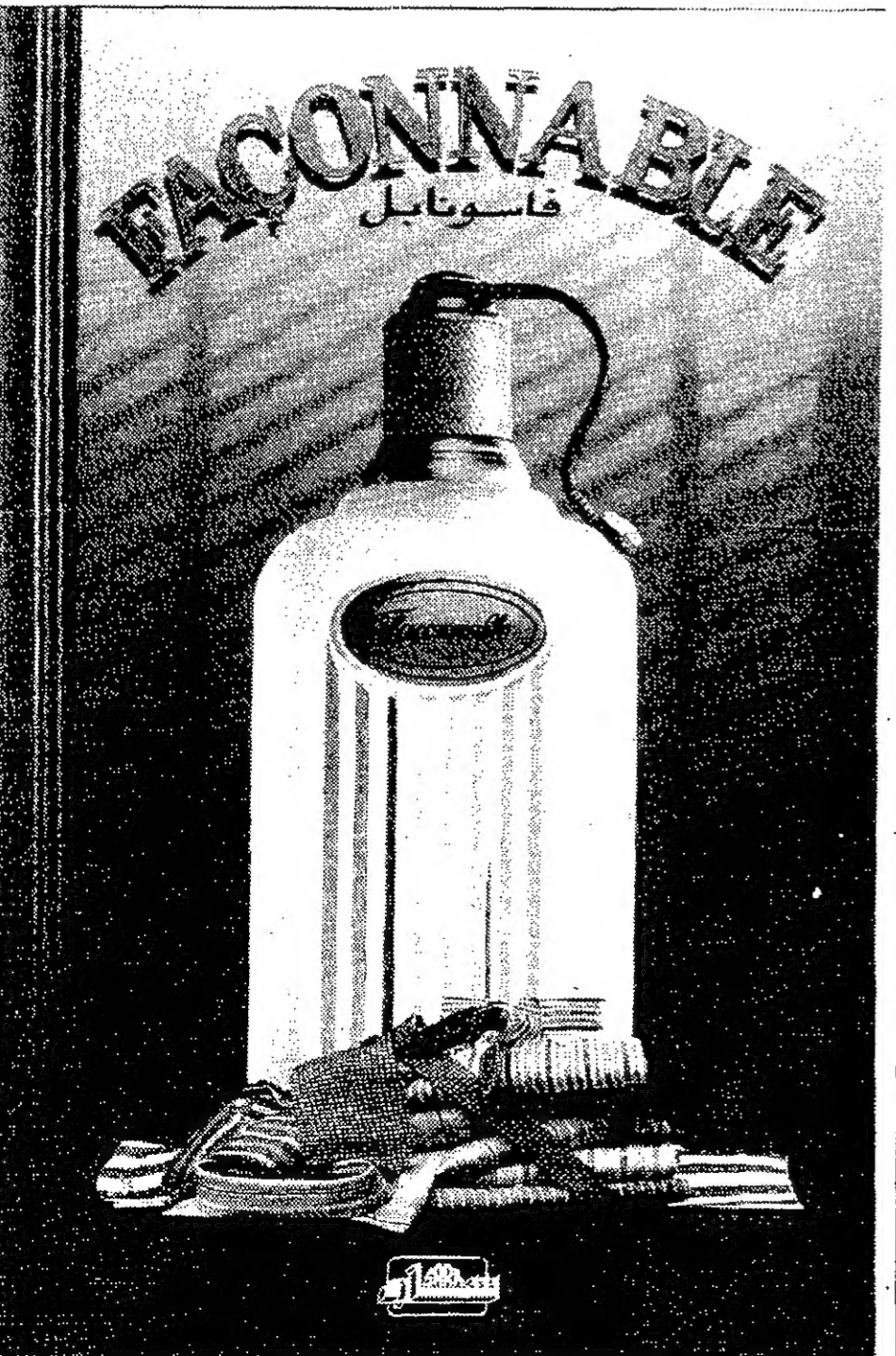
ن لها في الشرق الأوسط بالجمود

رتفع من ٢,٢ إلى ٢,٨ بليون دولار

[illegible]

في الوقت الذي أصيبت الصادرات الأميركية الى اكبر سو

**الفاصل التجاري السعودي مع الولايات المتحدة**

[illegible]

100



أسعار الهواتف محلها قلقون تراجع ارباح

■ مصر مستورد للهواتف... ■ سوق الاتصالات من... ■ قلقون من تراجع ارباح...

■ سوق الاتصالات من... ■ قلقون من تراجع ارباح... ■ مصر مستورد للهواتف...



تحتفظ من حيدرة في مصر

تحتفظ من حيدرة في مصر... ■ مصر مستورد للهواتف... ■ سوق الاتصالات من... ■ قلقون من تراجع ارباح...

الخليج لصناعة البتروكيماويات توقع اتفاق قرض قيمته ١٠ ملايين دولار

■ عمان - رويتر - قالت شركة الخليج لصناعة البتروكيماويات، أمس أنها وقعت اتفاق قرض بقيمة ١٠ ملايين دولار مع بنك وشركات استثمارية لتمويل جزء من مشروع بناء مصنع للبوريا في البحرين. وقال البيان إن رئيس مجلس إدارة الشركة الشيخ عيسى بن علي آل خليفة وقع الاتفاق في البحرين أول من أمس الثلاثاء. ويستثمر المصنع ١٧٠٠ مليون دينار بحريني في المرحلة الأولى من المشروع. وكانت الشركة ومقرها البحرين وقعت عقدا قيمته ١٣٦ مليون دولار مع الشركة اليابانية ميتسوبيشي للصناعات الثقيلة العام الماضي لبناء المصنع والمنشآت المرافقة له. وقال الشيخ عيسى إن المصنع يعتبر من المشاريع الرائدة في سبيل تنوع مصادر الدخل وزيادة ربحيتها. وبذلك بإقامة مصنع كبير يستخدم أحدث السبل التكنولوجية. وقال بيان الشركة إن بنك الخليج الدولي وبنك البحرين والكويت ومينك البحرين الوطني، والبنك العربية المصرفية، وبنك الشركة العربية للاستثمار البنويلية، والشركة العربية للاستثمار، شاركت في تقييم الفرض. وأضاف أن مؤسسة الخليج للاستثمار، ومقرها الكويت تولت العمل كمستشار مالي للشركة منذ بدء الخطوات التمهيدية للمشروع.

الدنمارك تمنح الفلسطينيين ٧ ملايين دولار مساعدة استثنائية

■ كوبنهاغن - أ ب - منحت الحكومة الدنماركية مساعدة استثنائية تبلغ سبعة ملايين دولار للفلسطينيين في أراضي الحكم الذاتي الذين يعانون من آثار إطلاق الحصار على الاقتصاد الفلسطيني. وقالت الدنمارك إنها ستمنح الفلسطينيين ٧ ملايين دولار مساعدة استثنائية. وأضافت أن الدنمارك ستقدم ٣٣٥ مليون كرون (٥٧ مليون دولار) إلى أراضي الحكم الذاتي حتى سنة ٢٠٠٠. تصاف لها المساعدة التي تقرر منحها أول أمس وأشار الوزير الدنماركي إلى أنه من الضروري أن يبيع الغرب في مثل هذا الوضع المتأزم في تعزيز السلام من طريق دعم التنمية الاقتصادية في المنطقة.

عملية البيع في المعارض غير الوطنية

■ عمان - الحياة - ناقشت اللجنة التجارية في الغرفة التجارية الصناعية للمنطقة الشرقية في اجتماع عقده الأسبوع الجاري برئاسة إبراهيم الجبير رئيس اللجنة عددا من القضايا التي تم القاءها على الطاولة في المعرض التجاري ومنها عملية البيع في المعارض غير الوطنية التي تقام في المنطقة وتعارض ذلك مع نظام المعارض الذي حددته وزارة التجارة السعودية وتلزم ذلك على الاقتصاد الوطني. وشملت المواضيع التي ناقشتها اللجنة اجتماعات المطابقة للمعيار في بلد المنشأ وكذلك مشروع نظام الوكالات التجارية وتعميم معاملة الجمارك في شأن توزيع الأرباح المستوردة بشكل دقيق ومفضل بالقوانين.

مصر تشارك في معرض لبيع الدولي في بلجيكا

■ القاهرة - الحياة - اختيرت مصر لتكون ضيف الشرف في معرض لبيع دولي الذي يقام خلال الفترة من ٩ إلى ١٧ الشهر الجاري في بلجيكا والذي يهدف إلى دعم اقتصادي مصري برئاسة الدكتور أحمد الجويلي وزير التجارة والتعاون المصري والسيد رشدي صفر رئيس هيئة المعارض المشاركة في هذا الحدث المهم. وقال الدكتور عادل خليل رئيس جهاز مصر التجاري إنه سيشارك في المعرض حملة إعلامية وسياسية تتضمن إجازات مصر على الساحة الاقتصادية. وأضاف أن وزير التجارة سيجري خلال الزيارة محادثات مع المسؤولين البلجيكيين شتى بهدف تنمية العلاقات الاقتصادية والتجارية والاستثمارية بين البلدين. كما سيماركر الوزير في اليوم الاقتصادي والتجاري المقرر إقامته يوم ١١ الشهر الجاري.

لبنان يطرح مناقصة لشراء ٣٢٥ ألف طن من المازوت

■ لندن - رويتر - قال تجار لبنان طرح مناقصة لشراء نحو ٣٢٥ ألف طن من المازوت الثقيل منخفض الكبريت للتسليم في الفترة من ٢٧ آذار (مارس) الجاري إلى ٣٠ أيار (مايو) المقبل. وتحدد آخر موعد لقبول عروض البيع في الثامن من الشهر الجاري. وقال التجار إن المناقصة تشترط أن يتم التسليم على ست شحنات ولا يزيد محتوى الكبريت على واحد في المئة.

انخفاض إنتاج مصر من الغاز الطبيعي في شباط

■ القاهرة - رويتر - أعلنت الهيئة المصرية العامة للبترول أمس أن إنتاج مصر من الغاز الطبيعي انخفض إلى ١,٢٨ مليون قدم مكعب يوميا في شباط (فبراير) الماضي من الزيادة التي بلغها في كانون الثاني (يناير) الماضي عندما وصل إلى ١,٣٢ مليون قدم مكعب. واستقر إنتاج الغاز الخام عند ٨٧٩ ألف برميل يوميا في شباط بينما انخفض إنتاج المكثفات قليلا إلى ٢٢٥٠٠ برميل يوميا من ٢٣٩٠٠ برميل يوميا في كانون الثاني. ويهدف أيضا بصورة طفيفة إنتاج الغاز المسيل من البروبان والبيوتان إلى ٣١٥٠٠ برميل يوميا من ٣٢٢٠٠ برميل.

الاتحاد الأوروبي يطرح مناقصة لتزويد قمح للجزائر والمغرب

■ باريس - رويتر - قال مسؤولين في لجنة الحبوب التابعة للاتحاد الأوروبي أمس أن الاتحاد سيطرح غدا مناقصة جديدة لتزويد ٤٠٠ ألف طن من القمح للجزائر والمغرب من أسواق الاتحاد الدائخة. وفي الوقت نفسه قال مسؤولون من دول أعضاء في الاتحاد إن اللجنة ستناقش في اجتماعها في بروكسل اليوم فرصة لبحث في تحديد الضرائب على مبيعات الحبوب للجزائر والمغرب لمنع الدولتين معاملة تفضيلية.

ارتفاع فائدة ودائع ليلة واحدة بالجنيه المصري

■ القاهرة - رويتر - ارتفعت أسعار الفائدة على ودائع ليلة واحدة بالجنيه المصري بين المصارف أمس على رغم توافر السيولة في السوق. وبلغت معدلات فائدة على الودائع من ٩,٢٥ في المئة إلى ٩,٥ في المئة. وظلت مصارف القطاع العام تطلب سعر ١٠ في المئة.

استقرار مؤشر سوق البحرين للأوراق المالية

■ عمان - رويتر - استقر تقريبا مؤشر الأسهم الرسمي في سوق البحرين للأوراق المالية أمس في معاملات نشطة تركزت على أسهم البنوك. وقالت أسهم بنك البحرين الوطني، المصناعات، إذ جرى تداول ٣٢٠ ألفا من أسهم البنك التي ظلت أسعارها عند ٣٤٦ فلسا مقابل ٣٤٠ فلسا قبل أسبوع. أما أسهم بنك البحرين للأوراق المالية، فقد زادت فائدة فليس لتصل إلى ٣٨٨ فلسا للسهل. وأوضحت بيانات صدرت عن السوق عند الإغلاق أن المؤشر الرسمي بلغ ١٢٩٩,٠٥ نقطة. وبلغ عدد الأسهم التي تم تداولها في السوق ٨٩٨٦,٢٣ أسهم من خلال ٦٦ صفقة بقيمة ٢٨٧٣,٠٧ دينار (٧١٢ ألف دولار).

حركة تداولات نشطة في سوق مسقط للأوراق المالية

■ دبي - رويتر - سجلت سوق مسقط للأوراق المالية حركة تداولات نشطة خلال الأسبوع الممتد أمس تركزت على أسهم شركات التأمين التي استقرت بنسبة ٢٧ في المئة من القيمة الإجمالية للتداول. وسجل المؤشر العام للأسهم في نهاية التعامل ١٦٦,٠١ نقطة ارتفاعا من ١٦٥,٢٩ نقطة مسجلة بنهاية الأسبوع الماضي. وبلغت القيمة الإجمالية للتداول ٤,٣٣٧ مليون درهم من خلال ٩٩٩ صفقة على ٩,٧ ألف سهم و ٥,٠٠٠ سندا. وسجل سهم شركة التأمين الوطنية، عند الإغلاق ٥,٠٠٠ ريال مقابل ٤,٣٨٩ ريال من ٢,٢٤٠ ريال.

مشكلة الفقر في سورية ٢ من ٢ : ٢٦,٥ في المئة من السوريين تحت خط الفقر لكنهم يتلقون خدمات مجانية

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.

■ دمشق - من إبراهيم حميدى - أشار خبراء سوريون إلى أن تحديد خط الفقر يدخل حيزه ١٨ ألف ليرة سنويا يعني أن نحو ٣٥ في المئة من سكان الريف ١٨ في المئة من سكان المدن السوريتين يعيشون تحت خط الفقر، بمعدل وسطي يبلغ ٣١,٥ في المئة. وتلهم اشاروا إلى أن هؤلاء يتلقون عددا من الخدمات المجانية كالتعليم الأساسي والخدمات الصحية والمساعدات الغذائية مثل السكر والرز. وأكد الخبراء أن ٩٧ في المئة من القرى تملك الطاقة الكهربائية، بعدما اشاروا إلى وجود ٢,٢ مليون شخص لا يتوافر لديهم مصادر مياه مأمونة وإن ٢١ في المئة منهم من سكان الريف.



مواطنون فلسطينيون يتفقدون لشراء الخبز في قطاع غزة أمس حيث عانت المخازن من نقص في إمدادات الطحين نتيجة إغلاق السلطات الإسرائيلية مناطق الحكم الذاتي في أعقاب التجنيدات الأخيرة. (رويترز)

الاسكوا : اعتماد مصر والأردن واليمن برامج الإصلاح يرفع الأسعار خارج نطاق قدرات الفقراء

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

■ صنعاء - من إبراهيم حميدى - قالت دراسة حديثة أجرتها لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغرب اسيا (الاسكوا) أن أثر السياسات الاقتصادية على الفقر في مصر والأردن واليمن، إن استمرار الانخفاض الهيكلي في اقتصادات الدول الثلاث خلق مشكلة الاستخدام مما نتج عنه تراجع في النمو وتناقصات على المستوى المعيشي. وتهدف الدراسة التي حصلت عليها الحياة، من مركز اعلام الأمم المتحدة في صنعاء إلى دعم السياسات وخطط تنمية لتخفيف حدة الفقر على الشرائح الاجتماعية المتضررة وتحليل السياسات القطاعية والإرها في الأمن الغذائي وتطوير الموارد البشرية بغية استئصال الفقر بين توافر الغذاء وتلبية الحاجات الأساسية وفي الفقر. وتذكر الدراسة أن اعتبارات الرفاه الاجتماعي املت على الأردن ومصر واليمن أيضا جعل ارتفاعات ذاتي التغذي هفلا للحكومات في الماضي بضرورة العمل على توفير الغذاء بامان رخيصة في مختلف فئات الشعب.

مجموعة شركات الجزيرة تحصل على حق تمثيل ميري في البريطانية في الامارات

■ أبو ظبي - من شفيق الاسدي - حصلت مجموعة شركات الجزيرة، القطيانية على حق تمثيل شركة ميري، البريطانية في دولة الامارات. وقد وقعت الشركتان اتفاقية تعاون بينهما، وأقيم بهذه المناسبة، أمس في أبو ظبي حفل شارك فيه الشيخ أحمد بن زايد آل نهيان نجل رئيس دولة الامارات وبارد جوزف ميري نائب رئيس مجموعة شركات الجزيرة، وعدد كبير من رجال الأعمال في أبو ظبي ومسؤولي الشركات البريطانية العاملة في الامارات. وتؤكد مصادر الشركة القطيانية ان اتفاق التعاون مع شركة ميري، المتخصص في الانشاءات الهندسية المدنية والعمارة والميكانيكية والانتابيب والاسفلات وتطوير المشاريع السكنية سيكون له أثر إيجابي كبير في الاستثمارات من خيرات الجزيرة التكنولوجية وتنفيذ المشاريع وتطوير العديد من المشاريع الحيوية في إمارة أبو ظبي. ويتوقع أن تحصل مجموعة شركات الجزيرة، وأقيم بهذه المناسبة، أمس في أبو ظبي حفل شارك فيه الشيخ أحمد بن زايد آل نهيان نجل رئيس دولة الامارات وبارد جوزف ميري نائب رئيس مجموعة شركات الجزيرة، وعدد كبير من رجال الأعمال في أبو ظبي ومسؤولي الشركات البريطانية العاملة في الامارات. وتؤكد مصادر الشركة القطيانية ان اتفاق التعاون مع شركة ميري، المتخصص في الانشاءات الهندسية المدنية والعمارة والميكانيكية والانتابيب والاسفلات وتطوير المشاريع السكنية سيكون له أثر إيجابي كبير في الاستثمارات من خيرات الجزيرة التكنولوجية وتنفيذ المشاريع وتطوير العديد من المشاريع الحيوية في إمارة أبو ظبي.

وزارة التجارة السعودية تشترط تسجيل بلد الصنع على قطع غيار السيارات

■ جدة - الحياة - قالت وزارة التجارة السعودية أنها لاحظت من خلال متابعتها لمحات بيع قطع غيار السيارات وجود بعض قطع الغيار المخالفة التي لا يكتب أو يطبع عليها ما يدل على بلد صنعها الفعلي. وأشارت في ابلاغ اصدرته إلى ان وجود قطع غيار لا يكتب عليها بلد الصنع سواء على القطعة نفسها أو على غلافها الخارجي يعتبر من اكبر المخالفات. وينطبق الامر كذلك على قطع الغيار التي كتب على غلافها الخارجي بلد الصنع في حين لم يكتب ذلك على القطعة نفسها، وعلى قطع الغيار التي لم يكتب عليها بلد الصنع سواء على قطع الغيار نفسها أو على غلافها الخارجي، وإنما دونت عليها العلامة التجارية لشركة الصانع أو العلامة التجارية لجمعية السيارات. كما تعتبر مخالفة قطع الغيار التي لم يكتب عليها بلد الصنع سواء على قطعة الغيار أو على غلافها الخارجي، وإنما دونت عليها اسم وعلامة الشركة أو كتب عليها اسم إحدى الشركات فقط من دون كتابة عبارة مصنعة في... وبينت وزارة التجارة السعودية في بيان وزعته وكالة الأنباء في الرياض - قال ناطق باسم رجال الأعمال في المغرب الشريف للفوسفات، المملوك للحكومة، وهو أكبر مصير للفوسفات في العالم سيقومون بتصاريح لمدة يومين الأسبوع المقبل لاصحاب في مطالبتهم بزيادة الأجور والحصول على مزايا أخرى. وقالت نقابة الكونفدرالية الديموقراطية للشغل أن ٢٨ ألف عامل في الشركة وقرروا استحداثا للأجور بحدود ١٥ و ١٢ ألف دينار (مارس). وقال السيد حسين كافيوني وهو مستشار باسم النقابة، حيث أن المحادثات السابقة فشلت في تسوية النزاع بين عمال المصنع والادارة قربا للقيام باتصار لمدة ٤٨ ساعة لقرابة اثنان لظروف الحالة السيئة وروايت العاملين في المكتب. وقال كافيوني ان النقابة اجرت محادثات لم تسفر عن نتائج مع مسؤولين كبار في العام الماضي عندما قام العمال باضرابات للمطالبة بزيادة الأجور.

عمال مناجم الفوسفات في المغرب يضربون ٤٨ ساعة

■ الرباط - رويتر - قال ناطق باسم رجال الأعمال في المغرب الشريف للفوسفات، المملوك للحكومة، وهو أكبر مصير للفوسفات في العالم سيقومون بتصاريح لمدة يومين الأسبوع المقبل لاصحاب في مطالبتهم بزيادة الأجور والحصول على مزايا أخرى. وقالت نقابة الكونفدرالية الديموقراطية للشغل أن ٢٨ ألف عامل في الشركة وقرروا استحداثا للأجور بحدود ١٥ و ١٢ ألف دينار (مارس). وقال السيد حسين كافيوني وهو مستشار باسم النقابة، حيث أن المحادثات السابقة فشلت في تسوية النزاع بين عمال المصنع والادارة قربا للقيام باتصار لمدة ٤٨ ساعة لقرابة اثنان لظروف الحالة السيئة وروايت العاملين في المكتب. وقال كافيوني ان النقابة اجرت محادثات لم تسفر عن نتائج مع مسؤولين كبار في العام الماضي عندما قام العمال باضرابات للمطالبة بزيادة الأجور.











\_\_\_\_\_



تقرير منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية

# القروض في العالم تصل إلى مستويات قياسية

لندن - من سامي استكنر وكونار ميلان (فانينشال تايمز):

وصل الاقتراض في الأسواق المالية الدولية إلى مستويات قياسية جديدة للعام الماضي، إذ ازدادت الأنشطة التمويلية الإجمالية في ١٩٩٥، ووصلت قيمتها بالتالي إلى ١٢٣٨٨ بليون دولار، على حد ما يقول آخر تقرير عن الأسواق المالية الدولية نشرته منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية.

ووصلت القروض الممنوعة من جماعات مشاركة في عمليات الإقراض إلى ٣٨٨٤ بليون دولار من ٣٣٠٢ بليون دولار عام ١٩٩٤ و ١٣٦٧ بليون دولار عام ١٩٩٣، وكانت نسبة الاقتراض الإجمالية ٢٩ في المئة من إجمالي الناتج المحلي، مقارنة بـ ٢٨ في المئة من إجمالي الناتج المحلي عام ١٩٩٤. ومن جهة أخرى، انتعش إصدار سندات يورو وانتعشت سوق السندات الأجنبية ٤٦١ بليون دولار قبل عام ١٩٩٥، وبعثت إلى ما كانت عليه عام ١٩٩٤، ووصلت قيمتها إلى ٤٦٩ بليون دولار، لكن قيمة السندات لم تكن بالشخص الذي وصلت إليه عام ١٩٩٣ أي ٤٨١ بليون دولار.

وواصلت أهمية السندات العادية تراجعها، ففي عام ١٩٩٥، شكلت هذه السندات ٢٨ في المئة من التمويل الدولي كله بعدما كانت ٤٥ في المئة عام ١٩٩٣. ووصلت قيمة تسهيلات الاقتراض كافة إلى ٣٨٨ بليون دولار العام الماضي بعدما كانت ٢٨٨ بليون دولار عام ١٩٩٤، وكانت هذه الزيادة تقريباً بشكل كلي من ازدياد الترتيبات الخاصة بالأوراق المالية الأوروبية المتوسطة المدى، التي ارتفعت قيمتها من ٢٢٢ بليون دولار عام ١٩٩٤ إلى ٢٤١ بليون دولار العام الماضي، بينما ازدادت قيمة الترتيبات الخاصة بأوراق أورو المالية التجارية ووصلت إلى ٤٥ بليون دولار، بعدما كانت ٣١ بليون دولار.

وفي سوق الأراضي، أدت المنافسة الحادة جداً بين المصارف إلى تراجع هوامش الفائدة حتى وصلت إلى ما أخفبه العالم في أواخر ثمانينيات من قرن في قيمتها، وأدى هذا بدوره إلى جذب المقرضين لكي يبيعوا تمويل قروضهم الرهنية.

في العام الماضي وصلت قيمة التمويل المصاحبة تمويلها ٩٩٠٠ بليون دولار أي بزيادة سنوية نسبياً ٨ في المئة، كما أن عمليات إعادة التمويل شكلت ٢٧ في المئة من القروض الممنوعة كلها، بينما كانت تشكل ٢٣ في المئة منها عام ١٩٩٤، على حد ما يقول تقرير منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية.

ويقول التقرير أيضاً إن منطقة



المستشار الألماني هلموت كول يتشاور مع وزير العمل نوربرت بلوم خلال اجتماع مجلس الوزراء في بون (أ ب)

## معدل البطالة في ألمانيا يرتفع إلى ١١ في المئة في شباط

برلين (المانية) - رويتر - أعلن مكتب العمل الاتحادي الألماني أمس الأربعاء أن معدل البطالة في ألمانيا بلغ في شباط (فبراير) الماضي ١١ في المئة، مقارنة بـ ١٠,٨ في المئة في كانون الثاني (يناير).

وأظهرت أرقام المكتب أن عدد العاملين في العمل في ألمانيا بلغ في شباط ٣٩٦ مليون شخص بعد الأخذ في الاعتبار العمال المؤقتة بالمقارنة مع ٣٨٥ مليون عامل في كانون الثاني ومع ٣٥٦ مليون عامل في شباط ١٩٩٥.

وكانت السوق تتوقع رقماً أعلى للعاملين من

## تراجع الانتاج حتم فتح الباب أمام الشركات الأجنبية

# ألمانيا تطور قوانين الاستثمار لإعادة إحياء صناعتها المنجمية

ومصادر الطاقة الأجنبية، وعلى رغم أن الوزير الألماني، يفر بان الانتاج لا يمكن أن يعود إلى ما كان عليه خلال العهد الشيوعي إلا أنه يقول إن بلاده تحاول إحياء قطاعي الفحم والنفط غير الفاعلة عن طريق المساعدات التي تقدمها أوروبا وتشجيعها للمستثمرين الأجانب.

يذكر أن قيمة صادرات ألمانيا من معادن الكروم ازدادت أكثر من ضعف منذ عام ١٩٩٢، أي من ١٥ إلى ٣٦ مليون دولار. أما قيمة التحويلات الألمانية الممنوعة فقد ازدادت أكثر من ٤٠٠ في المئة منذ العام ١٩٩٢، أي من مليونين إلى ٨,٨ مليون دولار عام ١٩٩٥، ويعرب الوزير عبد الفوجيا عن أمله في أن تضاعف بلاده ما تصدره من الكروم في المستقبل القريب.

ويشير الوزير إلى القوانين الجديدة، التي ستمتد حكومتها الخاصة بالاستثمارات الأجنبية واستخراج المعادن من باطن الأرض، والتي يربطها بالتخصيص الألماني ويقول إن

وتحتل ألمانيا في تكنولوجيا جديدة وإلى الأسواق الجديدة أيضاً لكي تفتح صناعة استخراج المعادن من باطن أرضها، وتحسينها على حد ما يقول عبد الفوجيا، وزير المعادن

## انخفاض الأسهم في تايوان لليوم الثاني بسبب تجارب الصواريخ الصينية

تايبيه - رويتر - هبطت أسعار الأسهم في تايوان لليوم الثاني على التوالي أمس الأربعاء، بسبب القلق من تجارب الصواريخ التي تنوي الصين إجرائها قرب تايوان. لكن صندوق دعم الحكومة يمكن من وقف الانخفاض، وانخفض مؤشر البورصة لدى الانتقال ٦٦,٩٣ نقطة أو بنسبة ١,٤ في المئة ليبلغ ٤٧٢٥,٨٦ نقطة.

وكانت عمليات بيع ضخمة في بداية التعاملات قام بها مستثمرون أفراد هبطت بالتالي إلى أدنى مستوى له خلال اليوم فوصل إلى ٤٧٢٥,٨٦ نقطة.

وقال وسطاء، إن صندوق استقرار سوق الأسهم التايوانية الذي يبلغ رأس ماله ٢٠٠ بليون دولار تايواني (٧,٢ بليون دولار أمريكي) لشترى كميات كبيرة لوقف الهبوط.

وكانت الصين أعلنت أنها ستجري تجارب صاروخية في مناطق بحرية حول جزيرة تايوان من ٨ إلى ١٥ الشهر الجاري للتشديد في ما يبدو على الانتباهات الرئيسية الشهر الجاري.

وكانت أسعار الأسهم انخفضت أكثر من ٧ في المئة أثناء أول تجارب صواريخ أجرتها الصين في تموز (يوليو) ١٩٩٥، كما هبطت ٤,٥٧ في المئة عندما أعلنت الصين إجراء ثاني تجارب صواريخ قرب تايوان في آب (أغسطس) من العام الماضي.

## تباين أسعار الأسهم في طوكيو وارتفاع مؤشر نيكيا

طوكيو - رويتر - قال وسطاء، إن أسعار الأسهم تباينت لدى الانطلاق في بورصة طوكيو أمس الأربعاء، واسترد مؤشر نيكيا، الضخام الحادة التي مني بها في الصباح، وذلك نتيجة إقبال على الشراء بعد انتعاش سوق العقود الآجلة.

لكن أسعار شركات التكنولوجيا المتقدمة الرئيسية ظلت ضعيفة بعدما أقبل المستثمرون الأجانب على بيعها في الصباح.

ولدى الانطلاق سجل مؤشر «نيكيا» ١٩٩٥,٣٦ نقطة، أي بنسبة ٢,٨ في المئة، وكان المؤشر انخفض في وقت سابق إلى ١٩٩٤,٤٨ نقطة.

## آي. بي. إم للكمبيوتر تحسم ٨٠٠ مليون دولار من عائداتها

نيويورك - رويتر - ذكرت صحيفة هونولول ستريت جورنال، أمس الأربعاء أن شركة «اترناسيونال بيزنس ماشينز كورپ» (آي. بي. إم) للكمبيوتر ستحسم ما يصل إلى ٨٠٠ مليون دولار من لعائدات التي ستعدها، وذلك لنصف كلغة تسويق مزيد من العاملين، لكنها لن تخرج الصسم تحت بند استثنائي.

وتحدث التقريرين التقنيين في الشركة عن الحسم في اجتماع مع محلين أول من أمس الثلاثاء، وقالت الصحيفة أن «آي. بي. إم» تنوي اعتبار هذه المبالغ جزءاً من نفقات التشغيل الجارية.

ويؤكد المحللون شركات لأدراجها مبالغ ضخمة تحت بند استثنائية لأنه يصبح عندئذ التوصل إلى صورة واضحة عن أداء الشركة وعائداتها. وقد أدرجت «آي. بي. إم» ٢١,٥ بليون دولار تحت بند استثنائية منذ عام ١٩٩٢ لتغطية تخفيضات في الوظائف وعمليات إعادة هيكلة.

## كاديوري شوييس ترفع أرباحها السنوية ١٠ في المئة

لندن - رويتر - أعلنت شركة «كاديوري شوييس» للمشروبات الخفيفة والسكاكر أمس الأربعاء أن أرباحها قبل خصم الضرائب ارتفعت بنسبة ١٠ في المئة عام ١٩٩٥ إلى ٥٦٦ مليون جنيه استرليني من ٥٧٨ مليون عام ١٩٩٤.

وقالت الشركة أن أرباحها قبل خصم الضرائب ارتفعت من ٤,٧٨ بليون جنيه أرباحاً من ٤,٣ بليون جنيه، وأعلنت أنها ستوزع على المساهمين ١٦ بنساً للسهم الواحد أرباحاً من ١٥ بنساً للعام الماضي.

وكانت الشركة قد أدرجت أرباح الشركة بين ٥٨ مليون و٥٣ مليون استرليني فيما توقعوا أن تكون لتقديرات ١٦ أو ١٧ بنساً.

## انتاج اندونيسيا من النفط يهبط عند ٨ مليون برميل يومياً في شباط

جاكرتا - رويتر - قالت مصافي في صناعة النفط أمس الأربعاء أن اندونيسيا أنتجت ٨,٦ مليون برميل يومياً من النفط الخام والمنتجات في شباط (فبراير) الماضي من دون تغيير عن حجم الانتاج في كانون الثاني (يناير).

وتكررت اندونيسيا أنتجت ١,٤٢ مليون برميل من النفط الخام و ١٨٠ ألف برميل من المنتجات، لكن أحد المصادر قال أنه تم استخدام ٦٠ ألف برميل يومياً في مشروع لزيادة حجم النفط المستخرج في حقل نوري.

## تركمانستان تدعو شركات دولية للتطبيق عن النفط والغاز

عشق آباد - رويتر - قال رئيس وزراء تركمانستان حكيم ليشانوف أمس الأربعاء أن بلاده دعت شركات النفط الدولية إلى التقدم بعروض للتطبيق عن النفط في الرصيف القاري لتركمانستان في بحر قزوين بحلول مطلع سنة ١٩٩٧.

ونقلت وكالة «تركمينبرس» الحكومية للأخبار، عن إيشانوف قوله أن ٧٠ ألف كيلومتر مربع في منطقتين تتعدان من مياه كان إشتان في الشمال إلى الحدود البحرية مع إيران في الجنوب تحتوي على احتمالات تقدر بنحو ٢ بليون طن من النفط و ٤ تريليون متر مكعب من الغاز.

وبدأت شركة «ستين لانس» لتكنولوجيا النفط أعمال المسح السيزمي في المنطقة بعد توقيع عقد العام الماضي مع وزارة النفط والغاز. وسيتم تقديم بيانات المسح إلى الشركات الراغبة في التقدم بعروض والتي قال إيشانوف أنها تريد على ٢٠ شركة. وبين هذه الشركات «مويل» الأمريكية وشركة النفط الوطنية اليابانية وشركة النفط والغاز الحكومية الهندي.

## الانتاج الصناعي التركي ينمو ١٢ في المئة في كانون الثاني

أنقرة - رويتر - أعلن معهد الإحصاءات الحكومي أمس الأربعاء أن الانتاج الصناعي التركي نما بنسبة ١٢ في المئة في كانون الثاني (يناير) الماضي بالمقارنة مع تقلص بنسبة ٨ في المئة في الشهر نفسه من عام ١٩٩٥ ونمو بنسبة ١٥,٧ في المئة في كانون الأول (ديسمبر).

وقال المعهد إن قطاع الصناعة التحليلية سجل نمواً بنسبة ١٢,٢ في المئة في كانون الثاني بالمقارنة مع نمو بنسبة ١٥,٨ في المئة قبل شهر ولكافته بنسبة ١٠,٥ في المئة في الشهر نفسه من عام ١٩٩٥، وانخفضت نسبة نمو قطاع التعدين إلى ١٠,٩ في المئة في كانون الثاني من ٢٠,٤ في المئة قبل شهر بالمقارنة مع انكماشه بنسبة ٣,٣ في المئة في كانون الثاني ١٩٩٥.

## الاستثمارات الأجنبية في إسرائيل تفقر إلى الضعيف عام ١٩٩٥

تل أبيب - رويتر - قال بنك إسرائيل المركزي أن الاستثمارات الأجنبية في إسرائيل تقلصت إلى ٢,١ بليون دولار عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع ١,٤ بليون عام ١٩٩٤.

وبلغ إجمالي الاستثمار في الأصول الثابتة ١,٨ بليون دولار عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع ٢,٢ بليون دولار عام ١٩٩٤، وكان معظم الزيادة في بورصة تل أبيب للاستثمارات المباشرة في الشركات الإسرائيلية، فيما لم يطر تغير يذكر على الاستثمارات في العقارات، وكان نحو نصف الاستثمار في الأصول الثابتة الذي بلغ ٥٠٠ مليون دولار عبارة عن استثمارات كبيرة في بعض شركات.

وزادت الاستثمارات الأجنبية في الأصول الثابتة في إسرائيل استثمارات الإسرائيلييين العاملين في الخارج التي بلغت ٦٢٠ مليون دولار من دون تغيير عن عام ١٩٩٤.

وزاد الاستثمارات في الأصول المالية إلى ٩٩٠ مليون دولار عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع ٥٦٠ مليون دولار عام ١٩٩٤، وكان معظم الزيادة في بورصة تل أبيب للأوراق المالية وشراء أسهم جديدة أصدرتها شركات استثمارات في الخارج. وبلغ إجمالي الاستثمار في بورصة تل أبيب ٣٩٠ مليون دولار ارتفاعاً من ١٨٠ مليون عام ١٩٩٤.

واستثمر الأجانب ٢٢٠ مليون دولار في إصدارات الأسهم الجديدة في الخارج ارتفاعاً من ٩٠ مليون دولار عام ١٩٩٤.

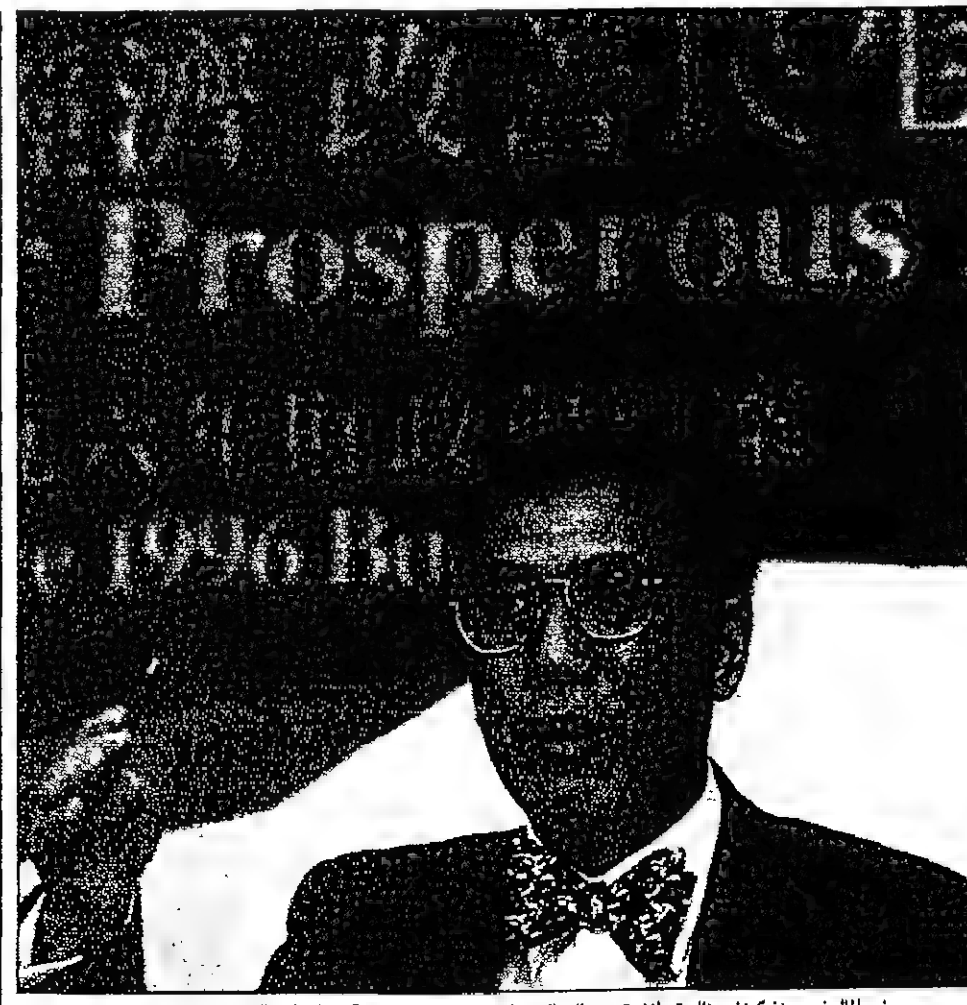
## جنرال موتورز أوروبا تتوقع استمرار الركود في مبيعات السيارات

شيف - رويتر - يتوقع فرع شركة «جنرال موتورز» في أوروبا استمرار الركود في المبيعات في سوق السيارات لثلاث سنوات على الأقل لكنه على رغم ذلك يأمل بتحسين الهوامش الربحية. وقال ريتشارد دوتيلي رئيس الفرع أمس أنه على رغم زيادة طاقة الإنتاج في صناعة السيارات فإن كل مصانع الشركة تعمل بأقصى طاقتها.

وكان الفرع يحتل المركز الثاني في التصنيف الأوروبي العام الماضي حيث كانت حصته في السوق ١٣,١ في المئة بعد «فولكسفاغن» الألمانية التي تصدرت القائمة وبلغت حصتها ١٦,٨ في المئة من السوق.

وتبيع «جنرال موتورز» أوروبا منتجاتها تحت اسم «أويل» في القارة باستثناء بريطانيا التي تباع تحت اسم «فولكسفاغن» وتشمل منتجاتها السيارات «كوبلا» الصغيرة و«استرا» وهي سيارة عائيلة صغيرة تأسس طراز «كولف» الذي تنتجه «فولكسفاغن» والسيارة «فيلدرا» وهي ذات حجم متوسط وتباع سياراتها من طراز «أويل أوبيا» في الولايات المتحدة تحت اسم «كاديلاك» كاتيرا.

وقد ضعفت السوق في أوروبا منذ عام ١٩٩٣ عندما تدهت المبيعات بها يزيد على مليوني سيارة وهي أكبر انكماش منذ أكثر من ٥٠ عاماً.



وزير المال في هونغ كونغ دونالد تسان يتحدث إلى المصداين عقب تقديمه الموزة في المجلس التشريعي (أ ب)

## هونغ كونغ تسجل عجزاً نادراً في الموازنة

هونغ كونغ - رويتر - أعلنت هونغ كونغ عجزاً نادراً في الموازنة هو الأول من نوعه منذ ١٣ عاماً، لكن حكومة الجزيرة الشرية أشارت إلى أن النمو الاقتصادي قد يتعشش بشكل جيد في الأشهر ال ١٢ المقبلة.

وقال وزير المال دونالد تسانغ لدى عرضه موازنة السنة المقبلة أن هونغ كونغ سجلت عجزاً في الموازنة بمقداره ٢,٥ بليون دولار هونغ كونغ (٣٠٠ مليون دولار أمريكي) في السنة التي تنتهي في ٣١ آذار (مارس) ١٩٩٦.

وقال ذلك مع هذائ حجمه ١٠,٨ بليون دولار هونغ كونغ في الموازنة للسنة المالية ١٩٩٤ - ١٩٩٥ والعجز القدر لسنة ١٩٩٥ - ١٩٩٦ و ١,٦ بليون دولار هونغ كونغ. وهذه آخر موازنة لسنة مالية توضع في ظل الحكم البريطاني حيث تعود هونغ كونغ إلى السيادة الصينية سنة ١٩٩٧.

وتكهن تسانغ بالعودة إلى تحقيق فائض في موازنة ١٩٩٦ - ١٩٩٧ وقدره بنحو ١,٦ بليون دولار هونغ كونغ. وتوقع الوزير دتو إجمالي الناتج المحلي سنة ١٩٩٦ بنسبة ٥ في المئة بالأسعار الحقيقية بالمقارنة مع نمو بنسبة ٤,٦ في المئة بالأسعار الحقيقية عام ١٩٩٥.



أسواق الأسهم العربية

أسعار صرف بعض العملات العربية *						
العملة	الدولار الأميريكي	الجنيه الاسترليني	المارك الألماني	الدين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدينار الكويتي	٢,٢٨٦	٤,٥٦٦	٤,٩٤٢	٣٥٢,٥	١٦,٩١	٤,٠١٩
الريال السعودي	٣,٥٥	٥,٧٣٣	٢,٣٦٦	٢٨,٠٨	١,٢٥٧	٣,٣٠١
درهم الإمارات	٣,١٧٦	٥,٥١٥	٤,٠١٩	٢٨,٠٧	١,٢٥٧	٣,٣٦٨
الدينار الأردني	٣,٣٦٨	٥,٥٦٦	٣,٩١٧	٢٢٩,٤	١٣,٤٠	٣,١٨٦
الريال العراقي	٣,٨٤٩	٥,٥٨٦	٣,٨٢٤	٢٢٥,٥	١٣,٢١	٣,١١٨
الدينار القطري	٣,٣٢٩	٥,٥٢٤	٤,٠٥٦	٢٨,٤٣	١,٢٨٨	٣,٣٦٨
اليرة اللبنانية	١٥٨٦	٢,٢٤٢,٣	١,٠٧٤,٣	١٥٠,٦	٣١٢,٩	١٣٢١,١
الجنيه المصري	٣,٢٦٧	٥,١٩٤	٣,٤٤٤	٣,٠٩٩	١,٤٨٧	٣,٣٣٢
الدينار الإيراني	٧,٠٨	١,٠٨٢	٥,٠٥٥	١٤٨,٧	٧,١٣٦	٤,٢٤٥
الدينار العراقي	٣,٦١٥	٤,٦٧٩	٤,٦٧٩	٣٣٨,٠	١٦,٢١	٣,٨٥٣

اصغر صرف الدولار و الجنية الاسترليني الثمن اقل قيمة لك منهما في مقابل العملة هجرية المحدثه ، و العكس صحيح بالنسبة للسلع الاجنبية الاخرى.

**مقارنه العملات الدوليه الرافديه**

العملة	الدولار الاميريكي	الجنيه الاسترليني	المارك الالمانى	الدين اليابانى	الفرنك الفرنسى	الفرنك السويسى
الجنيه الاسترليني	٠,٥	-	٠,٤٣٠	٠,٠٢٢	١,٢٩٤	٠,٥٤٧
الدولار الاسترلينى	-	١,٥٢٩	٠,٧٧٤	٠,٠٩٤	١,٨٧٩	٠,٨٢٩
الدين اليابانى	١٠٠,٠٦١	١٤١,٠	٧١,٣٣	-	٢٠,٠٠٠	٨٧,٧٦
المارك الالمانى	٢,٤٧٧	٢,٢٥٧	-	٠,١٤٠	٢,٢٩٦	١,٢٢٩
الفرنك الفرنسى	٠,٥٢	٠,٧٧٥	٣,٤٢٢	٠,٤٧٤	-	٤,٠٠٨
الفرنك السويسرى	١,٢٠٥	١,٨٦٥	٨,١٢٣	٠,١١٤	٢,٣٧٦	-
اللقيرة الهولندية	١٥٥٦,٢	٢٣٧٤,٥	١٠٥٤,٢	١٤٣,٧٧	٣٠٨,٠	١٢٩٦,٣

الاستثمار القائمة على العملات العربية											
العملة	الاجل	بمناخ كويتي		ريال سعودي		درهم الامارات		الريال القطري		الدينار البحريني	
		من	الى	من	الى	من	الى	من	الى	من	الى
شهر واحد	١	٦,٧٥	٧	٥,٢٥	٥,٣٧	٤,٨٧	٥,٢٥	-	-	٥,١٦	٥,٤٢
٣ اشهر	٢	٦,٧٥	٧,١٢	٥,٢٥	٥,٣٧	٤,٨١	٥,١٨	-	-	٥	٥,٣٧
٦ اشهر	٣	٦,٨٧	٧,٣٥	٥,٣١	٥,٤٢	٥,٢٧	٥	-	-	٤,٨٧	٥,٢٥
٩ اشهر	٤	٦,٨٣	٧,٢٥	٥,٣١	٥,٤٢	٥,٢٧	٥	-	-	٤,٨٧	٥,٢٥

[illegible][illegible][illegible]

البيانات الواردة من									
١٩٩٦									
أعلى مستوى ٩٦/٩٣		أدنى مستوى ٩٦/٩٣		الخام					
السعر	التاريخ	السعر	التاريخ	٣/٦	٣/٥	٣/٤	٣/١	٢/٢٩	البيوت
١٦,٦٠	١٦,٦٠	١٥,٧٥	١٦,١٥	١٦,٣٠	١٦,١٥	١٦,٣٠	١٦,١٥	١٦,٣٠	١٦,٣٠
١٨	١٧,٦٠	١٧,٦٠	١٧,٦٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠
١٨	١٧,٦٠	١٧,٦٠	١٧,٦٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠	١٧,٨٠

٩٤,٣/١٠	٩٤,١٠	٩٣,٣/٥	٩١,١٥	٩١,٥٠	٩١,١٥	٩١,٩٠	٩١,٤٠	٩١,٧٠	غروب الشمس
---------	-------	--------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------------

الساعات والاعمال			
٣/٥	٣/٦	العمله	الدوله
٩٤,٩٠	٩٤,٩٠	ليرة	سورية
١٤	١٤	ريال	البحرين
٣,٥٥٥	٣,٥٥٥	دينار	لبنان

الساعة ١١ صباحاً		٣ اشهر		٦ اشهر	
العرض	٥,٦٩	٥,٦٩	٥,٦٩	٥,٦٩	٥,٦٩

السعر العائد		٣ سنوات	٥ سنوات	١٠ سنوات	٣٠ سنة
٩٨,٧٥	٩٩,٨٧	٩٧,١٨	٩٤,٥٠	٩٦,٧٢	٩٦,٧٢
٥,٤٦	٥,٦٦	٧	٧,٤٦	٧,٤٦	٧,٤٦

السعر		١٩٩٦		١٩٩٥	
السلعة	٣/٦	السابق	تسليم شهر	٣/٦	السابق
سكر (دولار)	٣٧٧,٥	٣٧٧	ايران	٤١٧,٥	٤١٧
سكر (دولار)	١٨٢٢	١٨٤٠	ايران	١٨٢٢	١٨٤٠
كاكاو (جنيه)	٨٩٥	٨٩٤	ايران	٨٩٥	٨٩٤
قمح (جنيه)	١١٧,١	١١٧	ايران	١١٧,١	١١٧

[illegible]

اسم الشركة	سعر التثبيت السابق	سعر التثبيت السابق للندوة	سعر التثبيت % من التثبيت القديم	الكمية المنقولة
شركة الترابية اللبنانية	2,12	6,21	1,12	-
شركة الاستثمار الأبيض (محاولة)	7,50	1,012	1,012	-
شركة اناريت	7,50	2,12	7,50	376

تقرير من شركة لبنان المالية اليوم الإيعام ١٩٩٢/٢/١ (الفترة الثانية للسوق)			
الاسهم المطلوبة	الاسهم المعروضة	الاسهم المتداولة	سعر التقييمات
٦٣٢٨	٢٩٦٦٧	٥٧٥٠	١١٤
٦٣٢٨	٢٩٦٦٧	٥٧٥٠	١١٤
٦٣٢٨	٢٩٦٦٧	٥٧٥٠	١١٤

**Your World  
Partner in  
Courier,  
Cargo  
and Travel.**

**ARAMEX**

*It's A Small World.*

شركة البحرين للمسابح		١٩٦٢/٣	١٩٦١/٢	١٩٦٠/١	١٩٥٩/٤	١٩٥٨/٣	١٩٥٧/٢	١٩٥٦/١	١٩٥٥/٤	١٩٥٤/٣	١٩٥٣/٢	١٩٥٢/١	١٩٥١/٤	١٩٥٠/٣	١٩٤٩/٢	١٩٤٨/١	١٩٤٧/٤	١٩٤٦/٣	١٩٤٥/٢	١٩٤٤/١	١٩٤٣/٤	١٩٤٢/٣	١٩٤١/٢	١٩٤٠/١	١٩٣٩/٤	١٩٣٨/٣	١٩٣٧/٢	١٩٣٦/١	١٩٣٥/٤	١٩٣٤/٣	١٩٣٣/٢	١٩٣٢/١	١٩٣١/٤	١٩٣٠/٣	١٩٢٩/٢	١٩٢٨/١	١٩٢٧/٤	١٩٢٦/٣	١٩٢٥/٢	١٩٢٤/١	١٩٢٣/٤	١٩٢٢/٣	١٩٢١/٢	١٩٢٠/١	١٩١٩/٤	١٩١٨/٣	١٩١٧/٢	١٩١٦/١	١٩١٥/٤	١٩١٤/٣	١٩١٣/٢	١٩١٢/١	١٩١١/٤	١٩١٠/٣	١٩٠٩/٢	١٩٠٨/١	١٩٠٧/٤	١٩٠٦/٣	١٩٠٥/٢	١٩٠٤/١	١٩٠٣/٤	١٩٠٢/٣	١٩٠١/٢	١٩٠٠/١	١٨٩٩/٤	١٨٩٨/٣	١٨٩٧/٢	١٨٩٦/١	١٨٩٥/٤	١٨٩٤/٣	١٨٩٣/٢	١٨٩٢/١	١٨٩١/٤	١٨٩٠/٣	١٨٨٩/٢	١٨٨٨/١	١٨٨٧/٤	١٨٨٦/٣	١٨٨٥/٢	١٨٨٤/١	١٨٨٣/٤	١٨٨٢/٣	١٨٨١/٢	١٨٨٠/١	١٨٧٩/٤	١٨٧٨/٣	١٨٧٧/٢	١٨٧٦/١	١٨٧٥/٤	١٨٧٤/٣	١٨٧٣/٢	١٨٧٢/١	١٨٧١/٤	١٨٧٠/٣	١٨٦٩/٢	١٨٦٨/١	١٨٦٧/٤	١٨٦٦/٣	١٨٦٥/٢	١٨٦٤/١	١٨٦٣/٤	١٨٦٢/٣	١٨٦١/٢	١٨٦٠/١	١٨٥٩/٤	١٨٥٨/٣	١٨٥٧/٢	١٨٥٦/١	١٨٥٥/٤	١٨٥٤/٣	١٨٥٣/٢	١٨٥٢/١	١٨٥١/٤	١٨٥٠/٣	١٨٤٩/٢	١٨٤٨/١	١٨٤٧/٤	١٨٤٦/٣	١٨٤٥/٢	١٨٤٤/١	١٨٤٣/٤	١٨٤٢/٣	١٨٤١/٢	١٨٤٠/١	١٨٣٩/٤	١٨٣٨/٣	١٨٣٧/٢	١٨٣٦/١	١٨٣٥/٤	١٨٣٤/٣	١٨٣٣/٢	١٨٣٢/١	١٨٣١/٤	١٨٣٠/٣	١٨٢٩/٢	١٨٢٨/١	١٨٢٧/٤	١٨٢٦/٣	١٨٢٥/٢	١٨٢٤/١	١٨٢٣/٤	١٨٢٢/٣	١٨٢١/٢	١٨٢٠/١	١٨١٩/٤	١٨١٨/٣	١٨١٧/٢	١٨١٦/١	١٨١٥/٤	١٨١٤/٣	١٨١٣/٢	١٨١٢/١	١٨١١/٤	١٨١٠/٣	١٨٠٩/٢	١٨٠٨/١	١٨٠٧/٤	١٨٠٦/٣	١٨٠٥/٢	١٨٠٤/١	١٨٠٣/٤	١٨٠٢/٣	١٨٠١/٢	١٨٠٠/١	١٧٩٩/٤	١٧٩٨/٣	١٧٩٧/٢	١٧٩٦/١	١٧٩٥/٤	١٧٩٤/٣	١٧٩٣/٢	١٧٩٢/١	١٧٩١/٤	١٧٩٠/٣	١٧٨٩/٢	١٧٨٨/١	١٧٨٧/٤	١٧٨٦/٣	١٧٨٥/٢	١٧٨٤/١	١٧٨٣/٤	١٧٨٢/٣	١٧٨١/٢	١٧٨٠/١	١٧٧٩/٤	١٧٧٨/٣	١٧٧٧/٢	١٧٧٦/١	١٧٧٥/٤	١٧٧٤/٣	١٧٧٣/٢	١٧٧٢/١	١٧٧١/٤	١٧٧٠/٣	١٧٦٩/٢	١٧٦٨/١	١٧٦٧/٤	١٧٦٦/٣	١٧٦٥/٢	١٧٦٤/١	١٧٦٣/٤	١٧٦٢/٣	١٧٦١/٢	١٧٦٠/١	١٧٥٩/٤	١٧٥٨/٣	١٧٥٧/٢	١٧٥٦/١	١٧٥٥/٤	١٧٥٤/٣	١٧٥٣/٢	١٧٥٢/١	١٧٥١/٤	١٧٥٠/٣	١٧٤٩/٢	١٧٤٨/١	١٧٤٧/٤	١٧٤٦/٣	١٧٤٥/٢	١٧٤٤/١	١٧٤٣/٤	١٧٤٢/٣	١٧٤١/٢	١٧٤٠/١	١٧٣٩/٤	١٧٣٨/٣	١٧٣٧/٢	١٧٣٦/١	١٧٣٥/٤	١٧٣٤/٣	١٧٣٣/٢	١٧٣٢/١	١٧٣١/٤	١٧٣٠/٣	١٧٢٩/٢	١٧٢٨/١	١٧٢٧/٤	١٧٢٦/٣	١٧٢٥/٢	١٧٢٤/١	١٧٢٣/٤	١٧٢٢/٣	١٧٢١/٢	١٧٢٠/١	١٧١٩/٤	١٧١٨/٣	١٧١٧/٢	١٧١٦/١	١٧١٥/٤	١٧١٤/٣	١٧١٣/٢	١٧١٢/١	١٧١١/٤	
----------------------	--	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--

[illegible]



## مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية

1997/1998	٢/١	٢/٤	٢/٥	٢/٦	المؤشر	البورصة
التي مستوي	٢/١	٢/٤	٢/٥	٢/٦	المؤشر	البورصة
١٩٩٧, ٣٨	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
١٩٩٨, ٤٠	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
١٩٩٩, ٤٠	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٠, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠١, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٢, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٣, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٤, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٥, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٦, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٧, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٨, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠٠٩, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠١٠, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠١١, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠١٢, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨
٢٠١٣, ٢٢	٢٠٩٥٣, ٥٤	٢٠١٣٨, ٣٣	٢٠١٣٨, ٨٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨	٢٠٢٤١, ١٨

## UNITED KINGDOM

ALLIED COLLOIDS	129	0	660.5	474
ALLIED CORP.	137	1	117	115
ALUMINO DOMEQ	583	1	561	480.5
AMERICAN WATER	388	9	608	456
AMERICAN WYLL	628	-10	638	264
AMERICA'S GROUP	500	0	364	277
AMERICAN WYLLS APPL.	202	-4.5	288	154.5
AMERICAN WYLLS APPL.	106	1	114.5	68.75
AMERICAN WYLLS APPL.	409	1	413	234.5
AMERICAN WYLLS APPL.	503	2	519	264
AMERICAN WYLLS APPL.	515	-3	535	419
AMERICAN WYLLS APPL.	276	2	281	192.5
AMERICAN WYLLS APPL.	762	-4	811	592.5
AMERICAN WYLLS APPL.	762	-4	766	400
AMERICAN WYLLS APPL.	561	-11	555	411
AMERICAN WYLLS APPL.	319	1	319	198
AMERICAN WYLLS APPL.	198.5	-1	203.5	104
AMERICAN WYLLS APPL.	317	9	346	250
AMERICAN WYLLS APPL.	354.5	-4.5	360	265
AMERICAN WYLLS APPL.	931	1	931	565

T&N	165	-6	196	120
TARMAC	119	0	128	81
TATE & LYLE	-489	-2	489	177
TILLEWIST	142	2	198	118
TESCO	259	-1.2	338	244.4
TEXACO	551	15	570	468.6
THORN F&E	1637	8	1720	1016
TI GROUP	488	2	488	393
TOMES	261.5	5	265	237
TONGUE	345	0	368	315
TRANSATLANTIC HD	453	0	453	356
UNIGATE	1210	-4	1376	1166
UNILEVER	211	-1	211	154
UNITED BHS/UTS	632	9	647.89	495.27
UNITED UTILITIES	632	9	647.89	495.27
UTD/NEWS & MEDIA	637	-5	654	491
UTD/NEWS & MEDIA	647	-7	696	513
VICKERS	278	-9	293	174
WADSWORTH GP	246	0.5	273	183
WAGNER & HART	328	5	357	243
WELSH WATER	749	2	759	500.88
WESSER WATER	344	-4	358.71	264.2
WHITEHEAD	701	-7	729	532
WILLIS TOWERS	196	4	200	146
WOLSELEY	482	10	488	329
WPP GROUP	191	6	191	101
YORKSHIRE E&W	797	-10	809	564.36
YORKSHIRE WATER	658	6	660	497
ZENICA	1281	14	1334	842

## FRANCE

ACCOR	716	-1	721	532
ACF-ASGL-DE-FRN	140.1	-0.6	191	121.5
AIR LIGAL	451.3	5	938	729
AL CALDET	591.3	-0.5	534	387.5
ALCALDI CABLE	198.1	0.9	409.3	101
AXA	316.9	-1.6	337.82	217.39
BANCAIRE	567	1	611	431.82
BIC	545	1	589	335
BNP	205.5	1	204.7	162.5
BON MARCHÉ	1080	-10	1103	820
BOUYGUES	502	0	634	469
CANAL+ C	914	0	1033	577
CARNAUDMETALBOX	223.8	0.8	224.5	188.5
CARREFOUR	3481	11	3481	2006
CASINO GIPCHIN	176	-2.3	180	129.5
CASINO MONTENAPOLI	942	0	946	900
CATOPRANNA DUBOIS	943	2	238.7	195.5
CEP COMM.	487	-1	544	406.1
CHRISTIAN	1068	2	1068	595.3
CLARINETTE	1375	0	1375	334
CLESTIM DIA	610	2	613	399.7
COMU UNION FRANCE LI	655	0	651	430
CROCALO DE FRANCE	414.8	4.8	479.3	37.5
DANON	795	0	885	742
DOCK'S DE FRANCE	524	2	524	700
EUX (GEN. DES)	517	6	991	408

## SWITZERLAND

ADAM	228	29	246	161
ALUSHSIS B	975	9	975	605
ALUSHSIS R	971	6	972	602
ARIES HOLDING	1220	0	965	54
BAER HOLDING B	1230	0	1460	1100
BAUQUE	2425	25	2640	205
BLANQUET PARIBAS SA P	35	0	360	320
BK VISION	187	10	1595	1400
BROWN BOWEN B	1421	-3	1475	101
BROWN BOVERI R	280	0	290	200
BUEHLER	1135	-5	119	58
CIBA-GEIGY B	1125	38	1125	710
CIBA-GEIGY R	1130	37	1130	709
CL-ABER	1135	3	390	34
CS HOLDING R	113 25 +	75	120 75	70
ELKROTTWAT B	434	-0	442	280
ENG-SCHIEBE B	2450	5	5560	3600
ESIC HOLDING	550	-100	6023	562
HOLDERBAER B	866	0	985	762
HOLDERBAER R	172	-3	206	154
LANDIS-GEYR R	170	0	950	660
LLB	270	0	375	295
MERKUR R	265	-2	334	230
METALLHOLLENBUS B	1150	-20	2220	200
NESTLE R	1322	-2	1327	1087
PARGESA B	1470	+10	1520	1230
PIRAMA VISION B	6240	50	6420	4060
PIRIAT L	175	0	173	137
RICHMOND B	1780	0	2100	1165
ROCHE HOLDING B	16775	275	17000	1160
ROCHE HOLDING GSH	9245	135	9365	6400
SANDZG B	1155	14	1155	673
SANDZG R	1150	9	1150	667
SCHINDLER R	1525	25	1535	990
SGR	794	0	814	645
SMR	1444	2.5	175	124.5
SUEDELEKTRA B	1135	22	1334	845
SULZER	176	0	181	64
SURVEILLANCE B	2350	5	2425	160
SURVEILLANCE R	450	10	465	319
SWISS BANK CO R	447	7	482	338
SWISS BANK CO R	224	75	241	166.5
SWISS RE R	1772	8	1343.17	714.24
SWISSAIR R	1110	-8	1167	605
UNION BANK SWITZ. B	1129	8	1134	620
UNION BANK SWITZ. R	287	1.5	287	225
WINTERTHUR IN B	715	0	837	622
WINTERTHUR IN R	772	-2	827	666
ZURICH R	338	3	361	239

## JAPAN

ACOM	4050	100	4390	2127
ADVANTEST	5440	-120	8900	2270
ASIN SEIKI	1120	-20	1500	913
AIJINOMOTO	1140	-10	1250	864
ALL NIPPON AIRWAYS	1090	10	1110	902
AMERICAN JAPAN	4000	-10	4950	2650
ASAHI BANK	1240	-20	1410	890
ASAHI BEVERAGES	1300	0	1230	942
ASAHI CHEMICAL	742	-4	804	551
ASAHI GLASS	1180	-20	1260	850
ASHIKAGA BANK	1130	5	698	571
BANK OF TOKYO	1600	10	1860	1210
BANYO PHARMS.	1280	-20	1340	880
BENTON	1600	600	1920	1200
BRIDGESTONE	1690	-10	1720	1230
CANON	1900	-40	2170	1230
CANON SALES	2640	0	2950	1885
CHIBA BANK	817	0	950	718
CHICHIWA ONODA CEMENT	593	-3	631	366

- تضم نواتج البورصات المخرجة هنا اهم الشركات في السوق المعنية طبقا لقيمتها السوقية وبالترتيب الابددي.
- اسعار الاسهم هي اسعار اغلاق امس باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول من امس، وكلها بالعملة المحلية.
- السعران الاعلى والانى هما السعران المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية.
- اسعار الاسهم مقدمة من شركة ديتاستريم انترناشيونال (Datastream International)
- بموجب اتفاق خاص.

## GERMANY

[illegible]

HONG KONG

AMOV PROPERTIES	9.5	-0.05	9.9	6.35
BAK OF EAST ASIA	27.65	-0.3	27.99	16.71
CATHAY PACIFIC	14.75	-0.05	14.35	10.2
CHEUNG KONG HDG.	55	-0.5	57.5	31.1
CHINA TEL & POWER	36.6	0	42.5	34.7
CHINESE ESTATES (HK)	7.35	-0.2	7.55	4.7
CHINA TELECOM	31.7	-0.2	32.5	17.8
DAO HENG BANK	33.8	-0.3	34.1	17.6
GUOCO GROUP	44.9	1.1	45	26.65
HANG SENG	15.6	-0.05	15.6	10.7
HANG SENG BANK	78.25	-1.25	79.5	48.6
HENDI INV.	73.3	0.05	74.5	49.2
HONGKONG LON.DV.	58.8	-0.4	58.8	34.4
HK & CHINA GAS	28.25	-0.05	15.5	10.9
HK & SHAI. HOTEL	12.75	0.3	12.7	8.6
HONGKONG & SHAI	16.5	-0.15	16.5	11.2
HONG KONG ELECTRIC	26.5	-0.05	26.5	22.05
HOREWILL HDG.	5.65	-0.1	7	3.95
HISERIES	12.8	-0.2	12.8	7.8
HUTCHISON WHAMP.	49.9	-0.6	52	30.7
HYSAN DEV.	34.1	0.2	34.5	15.1
IND. COMM. & ASIA (HK)	8.15	-0.05	8.15	6.2
NEW WORLD DEV.	28.8	0	29.45	19
NEW WORLD INFRASTRUCT	17.2	-0.1	17.55	12.4
NEW WORLD RES.	10.65	-0.05	10.65	7.5
SING LAND CO.	8.3	-0.05	8.55	5.15
SUN HUNG KAI PROP.	70.75	-0.75	74.25	48.4
SWIRE	6.05	-0.05	6.05	3.5
SWIRE PACIFIC A	68.5	-0.25	71.75	50
TV BROADCASTS	29.4	-0.2	31.6	26.2
WATERBURY	32.2	-0.1	32.2	22.1
WHEELOCK	16.55	0.1	16.95	11.3

SINGAPORE

CITY DEVELOPMENT	11.5	0.2	12.7	6.75
CYCLE & CARRIAGE	15.5	4.1	16.8	10.4
D&S L&S	6.3	0	6.3	3.52
DEV BANK OF SING.	10.5	0.1	11	9.3
FRASER & NEAVE	19.1	0.1	20.9	14.5
GOODWOOD PARK HOTEL	38	0	38	37
GT LASTER	33.5	0	33.5	24.6
KEPPEL BANK OF SING	4.76	0.4	4.8	3.74
KEPPEL CORPORATION	13.5	0	14.3	10.8
OVERSEAS CHINESE BKG	11.4	0	11.5	9.95
OVERSEAS UNION BANK	7.25	0	7.35	5.15
SEMBAWANG CORP. LTD.	7.4	0.5	10.5	6.25
SINGAPORE AIRLINE 20	4.4	0.25	8.5	7.6
SINGAPORE AIRLINES	8.33	0.65	8.5	7.6
SINGAPORE LAND	10.5	0.3	10.8	8.65
SINGAPORE PRESS HDG.	15.1	0	15.2	11.8
SINGAPORE TECH	3.34	-0.02	3.4	1.68
SINGAPORE TELECOM	3.48	-0.02	3.66	2.62
SINGAPORE TELECOM 10	1.5	-0.02	1.63	1.63
STRATIS SHIP L&L	4.9	-0.02	5.35	3.9
UNITED INTL CORP.	1.59	-0.02	1.61	1.15
UNITED TRADING BANK	9.45	-0.1	9.65	8.2
WING TAI HOLDINGS	3.54	-0.04	3.58	2.14

## MALAYSIA

AMMB HOLDINGS	33	1	35.5	23.6
DCB HOLDINGS	8.6	0.15	8.6	5.1
EDARAN OTOMOBIL NASI	20.5	0.1	25.25	17.2
GENTING	24.5	0.5	27.5	20.7
IICOM HOLDINGS	5.8	0	5.85	3.9
KUMPULAN EMAS	2.41	0.02	2.73	1.9
MAGNUM CORPORATION	29.6	0	4	2.1
MALAYSIA BANKING	3.8	0.6	34.8	15.4
MALAYSIA BLDG SHIP	7.7	0.5	7.95	6.9
MALAYSIA INTL-SHIP	6.95	0.2	6.95	5.4
MALAYSIA AIRLINE SY	8.4	-0.1	8.95	6.75
NESTLE (MALAYSIA)	19.7	-0.3	20	16.1
PERUSAHAAN OTOMOBIL	10.7	0.1	10.7	8.2
PETRONAS GAS	10.4	0.2	10.4	8.1
PUBLIC BANK	4.18	0.02	4.18	3.26

## AUSTRALIA

AMCOR LTD	9.35	0	10.88	9.26
ANZ BANK	6.37	-0.08	6.83	6.25
ANZ CORP	-0.01	3.75	3.75	3.71
BRAMBLES LTD	16.62	0.07	16.62	12.21
BROKEN HILL PTY	18.98	-0.05	19.99	16.05
COOLBROOK ASX	10.92	1.14	11.02	8.79
CORR-CAL AMAT	12.10	-0.11	12.01	7.63
COWLES MYTEL	4.42	0.06	4.48	4.04
COMALCO	7.18	0.03	7.85	4.3
COOL	-0.11	4.27	4.16	4.16
FOSTERS BREWING GP	2.35	0.04	2.35	1.85
ICI AUSTRALIA	11.48	0.04	11.48	8.7
LEND LEASE	19.55	-6.65	20.66	15.7
MINI HOLDINGS	11.08	-0.02	11.14	5.4
NAT. AUST. BANK	12.23	-0.19	12.94	10.68
NOWS CORP	7.6	0.04	8.38	5.92
NEWS CORP PLTD.VTG	6.72	0	7.41	5.3
NORTH PACIFIC	3.99	1.001	4.003	2.96
LURCH DUNLOP	3.13	-0.03	3.13	2.03
PIONEER INTL	0.02	0.02	3.96	3.06
PASTAS AUSTRIAK	2.54	0	2.54	2.06
WESTPAC BANKING	6.13	-0.02	4.83	4.77
WMC LIMITED	5.58	-0.02	7.27	6.92
WAGGAMATA PTL	7.5	-0.1	9.28	6.97
WOOD GROUP	1.89	0	1.89	1.78

## NEW YORK

ST. INTERSTATE BANK	167.25	2.5	169.63	75.13
AUTOLOY LAIS.	47.25	-0.43	46.82	34.75
AT&T	76.38	0.13	76.51	76.51
AIRTRUCK COMMUNICAT.	0	0	34.63	25
ALBERTSONS	38.63	0.5	39.13	27.63
ALLIANCE	66.23	0	66.23	59.23
ALLSTATE COR.	43.63	0	45.75	26.58
ALUMINUM CO. AM.	38	-0.13	37.87	37.25
AMER. BRANDS	47	0.38	47.38	37.13
AMER. CREDIT PUR.	41.13	-0.13	41.00	31.63
AMER. EXPRESS	47	0.13	47.13	32
AMER. HOME PRDS.	103.25	0.03	103.28	70.63
AMER. INTL. CORP.	107.13	-0.63	106.50	67.09
AMERITECH	57.13	-0.13	56.99	47.13
ANGEN	64.13	2.88	64.13	32.69
ANSCO	70.25	0.38	72.13	59.38
AMP	43.63	0.5	44.13	36
ANITEUSER-BUSCH	69.38	-0.25	71.38	55.13
ARCHER-DAN-MIDL.	19.13	-0.25	19.63	15
AT&T COR.	111.13	0	111.13	69.13
AT&T CORP.	111.13	0.63	111.88	104.75
AUTOMATIC DATA PROC.	38.88	0.13	38.93	20.31
BANC ONE	38	1.25	38	24.66
BANK OF NEW YORK	65.13	0.13	65.25	54.63
BANKAMERICA	74	2	77.5	46.38
BAXTER INTL.	46.25	-0.88	47.13	30.88
BELL ATLANTIC	65.73	0.13	74.38	51.25
BELL CORP.	74.38	0.13	74.38	51.25
BENKSHIRE HATHAWAY	377.00	6.00	373.00	216.50
BIOCHEM INTL.	5.25	0.25	6	4.78
BOJAL	81.25	-0.25	81.25	66.13
BORG-WARNER	87.75	0.63	89.00	61.13
BURLINGTON MYS SQUIR	81.88	0.5	83.38	54.38
CAMPBELL COS.	64.38	1.5	66.8	45
CARDINAL FIBERS INC.	125	0	125	125
CATERPILLAR	67.75	-0.13	73.38	48.38
CHEM MANHATTAN	74.64	-0.75	75.38	34.5
CHEMICAL BANKING	72.25	-0.43	72.75	37.63
CHRYSLER	55.38	-0.38	56.38	36
CHRYSLER	57.5	0.13	58.88	38.67
CRUDD	100.38	-0.75	100.25	78.5
CIGNA	123	2	123	68.5
CISCO SYSTEMS	123	2.88	50	170.3
CITICORP	81	1.25	81	60
COCA COLA	64.25	0.13	64.25	55
COMCAST CABLE	118.25	-1.25	119	50.15
COMPAQ COMPUTERS	40.13	0.13	54.5	31.75
COMPUTER ASSOC. INTL.	75.38	1.63	75.88	37.17
CONAGRA	42.63	-0.25	46.88	31.38
CONQUEST	24.13	0.38	24.5	16.38
CORP. INTL.	70.75	0.38	75.13	51.88
CSC	45.38	-0.38	48	36.25
DAN WITTE DISCOVER	23.98	1.13	25.68	39.5
DEERE	60.75	0.13	61.13	49.5
DELMAL	65.88	4.88	75.63	31.63
DISNEY WALT	86.75	0	86.75	63
DOW	80.75	0	80.75	63.7
DUPONT DE NEMOU	80.75	0.75	80.75	63.7
DUN & BRADSTREET	49.63	0	52.63	37
EASTMAN KODAK	62.38	-0.13	66.5	50
EDISON ELECTRIC	175.88	0	175.88	100
EDISON INTL.	175.88	0	184.3	115.88
EMERSON ELECTRIC	82.25	0.63	86	63.88
ENRON CORP.	91.13	-0.13	99.13	31.88
ENTERCOM	1.5	0	1.5	83.75
FED. JIMM. JAMES	37.13	2.75	91.13	55.63
FEDERAL NAT. INVS.	35	0.88	55.58	38.41
FIRST BANK SYS.	59.25	0.25	59.25	38.25
FIRST INTL.	75.38	0	75.38	38.25
FIRST UNION	62	0.88	62	42.88
FLINT PNL CO.	42.13	0.75	43	30.88
FORD	32.38	0.38	33.88	35.88
FPL GROUP	40	0	47.25	34
GANNETT	69.25	0.63	69.25	52

HONG KONG

AMOV PROPERTIES	9.5	-0.05	9.9	6.35
BAK OF EAST ASIA	27.65	-0.3	27.99	16.71
CATHAY PACIFIC	14.75	-0.25	14.35	10.2
CHEUNG KONG HDG.	55	-0.5	57.5	31.1
CHINA TEL & POWER	36.6	0	42.5	34.7
CHINESE ESTATES (HK)	7.35	-0.2	7.15	4.7
CHONG HING	31.7	-0.2	32.5	17.8
DAO HENG BANK	33.8	-0.3	34.1	17.6
GLOCO GROUP	44.9	1.1	45	26.65
HANG SENG	15.6	-0.5	15.6	10.7
HANG SENG BANK	78.25	-1.25	79.5	46.8
HENDI INV.	73.3	0.05	74.85	49.2
HONGKONG LON.DLV.	58.2	-0.8	58.8	34.4
HK & CHINA GAS	15.25	-0.05	15.5	10.9
HK & SHAI. HOTEL	12.75	0.3	12.7	8.6
HONGKONG & SHANGHAI	16.5	-0.15	16.5	11.2
HONG KONG ELECTRIC	26.5	-0.05	26.25	22.05
HOREWILL HDG.	5.65	-0.1	7	3.85
HISERIES	12.8	-0.2	12.8	7.9
HUTCHISON WHAMP.	49.9	-0.6	52	30.7
HYSAN DEV.	34.1	0.2	34.54	15.1
INDUSTRIAL ASIA (HK)	8.15	-0.15	8.15	6.2
NEW WORLD DEV.	28.8	0	29.9	19
NEW WORLD INFRASTRUCT	17.2	-0.1	17.55	12.4
NEW WORLD RES.	10.6	-0.1	10.65	7.5
SING LAND CO.	8.3	-0.05	8.55	5.15
SUN HUNG KAI PROP.	70.75	-0.75	74.25	48.4
SWIRE	6.05	-0.05	6.1	3.9
SWIRE PACIFIC A	68.5	-0.25	71.75	50
TV BROADCASTS	29.4	-0.2	31.6	26.2
WATERBURY	32.2	-0.2	32.2	22.1
WHEELOCK	16.55	0.1	16.95	11.3

SINGAPORE

CITY DEVELOPMENT	11.5	0.2	12.7	6.75
CYCLE & CARRIAGE	15.5	4.1	16.8	10.4
D&S L&S	6.3	0	6.3	3.52
DEV BANK OF SING.	10.5	0.1	11	9.3
FRASER & NEAVE	19.1	0.1	20.9	14.5
GOODWOOD PARK HOTEL	38	0	38	37
GT L&S	33.5	0	33.5	24.6
KEPPEL BANK OF SING	4.76	0.4	4.8	3.74
KEPPEL CORPORATION	13.5	0	14.3	10.8
OVERSEAS CHINESE BKG	11.4	0	11.5	9.95
OVERSEAS CHINESE BANK	7.25	0	7.35	5.15
SEMBAWANG CORP. LTD.	7.4	0.5	10.5	6.25
SINGAPORE AIRLINE 20	4.4	0.25	8.5	7.6
SINGAPORE AIRLINES	8.33	0.65	8.5	7.6
SINGAPORE LAND	10.5	0.3	10.8	8.65
SINGAPORE PRESS HDG.	15.1	0	15.2	11.8
SINGAPORE TECH	3.34	-0.02	3.4	1.68
SINGAPORE TELECOM	3.48	-0.02	3.66	2.62
SINGAPORE TELECOM 10	3.5	-0.02	3.62	1.63
STRATIS SHIP LAND	4.9	-0.02	5.35	3.9
UNITED INTL CORP.	1.59	-0.02	1.61	1.15
UNITED TRADING BANK	9.45	-0.1	9.65	8.2
WING TAI HOLDINGS	3.54	-0.04	3.58	2.14

## MALAYSIA

AMMB HOLDINGS	33	1	35.5	23.6
DCB HOLDINGS	8.6	0.15	8.6	5.1
EDARAN OTOMOBIL NASI	20.5	0.1	25.25	17.2
GENTING	24.5	0.5	27.5	20.7
IICOM HOLDINGS	5.8	0	5.85	3.9
KUMPULAN EMAS	2.41	0.02	2.73	1.9
MAGNUM CORPORATION	29.6	0	4	2.1
MALAYSIA BANKING	3.8	0.6	34.8	15.4
MALAYSIA BLDG SHIP	7.7	0.5	7.95	6.9
MALAYSIA INTL-SHIP	6.95	0.2	6.95	5.4
MALAYSIA AIRLINE SY	8.4	-0.1	8.95	6.75
NESTLE (MALAYSIA)	19.7	-0.3	20	16.1
PERUSAHAAN OTOMOBIL	10.7	0.1	10.7	8.2
PETRONAS GAS	10.4	0.2	10.4	8.1
PUBLIC BANK	4.18	0.02	4.18	3.26

[illegible]































الوسط

أول الكلام:  
لشاعر البحريني  
علي عبدالله خليفة:  
مسما الذي كنت  
تريدين؟  
لماذا حذقت عينك في  
وجهي طويلاً  
ثم لانت بالدموع  
الأخذه:  
ولماذا سوف تمتد  
المسافات:  
ولماذا يبتعد اليوم:  
زواج النافذة:  
●●●●●

(١)  
قادم إلى النشوة  
المعريدي برفحي  
تسوك أنت الكلبة بزوايا  
يومك  
متسوط في تلالواتي  
العابرة  
بين شفتي المنرجتين  
من بسمة... لك وحده  
مهر - أنا - فوق أفراح  
الأخيرة... تكرر في  
حدايات السامرين:  
(٢)  
جئت في ليلة صيف  
تلكت نجوسها من  
الأطراف  
وأصير القمر فيها  
بالأضواء  
جنتها: شاعراً... منحوت  
الأضلع  
سهر: إبحار فوق أمواج  
اللطائف  
و... يغني:  
أنا الرجل الذي يتنضك  
دائماً  
من أحزان الناس  
وصخبهم  
من أفراسهم... الوقوة  
كثيرة  
من البغثة المفاجئة...  
كوار  
من انتظار راقص...  
يصعب التنبؤ  
كلما جنت الشمس  
للغيب:  
تنتضك: عروس خرافة  
توضيخ بينك الرامتان:  
سناؤ... شوقاً... مخاطبة  
عناقاً

وأسلك من أنت...  
حين طلوعك في عمري?  
ولا أعرف: من أنا...  
كالميتة: معاني... تحمل  
راسي للنعب  
وتحتل قلبني المضي  
باله  
الحزن:  
تظني: بعد ذلك في بروة  
(٤)  
لك في الانتظار المستمر  
تأتين في الرقوى: عروس  
الخرافة  
وتبقى الماشد الانهائية:  
سرسدية... مع استطراد  
النض  
يبقى الانتظار لطلوعك في  
بصري  
كانه سطح للمياه عند  
الفجر  
يتحول الانتظار لامتزاج  
بك:  
تتاقب أيام، وحدي كلمات  
لا تخن!

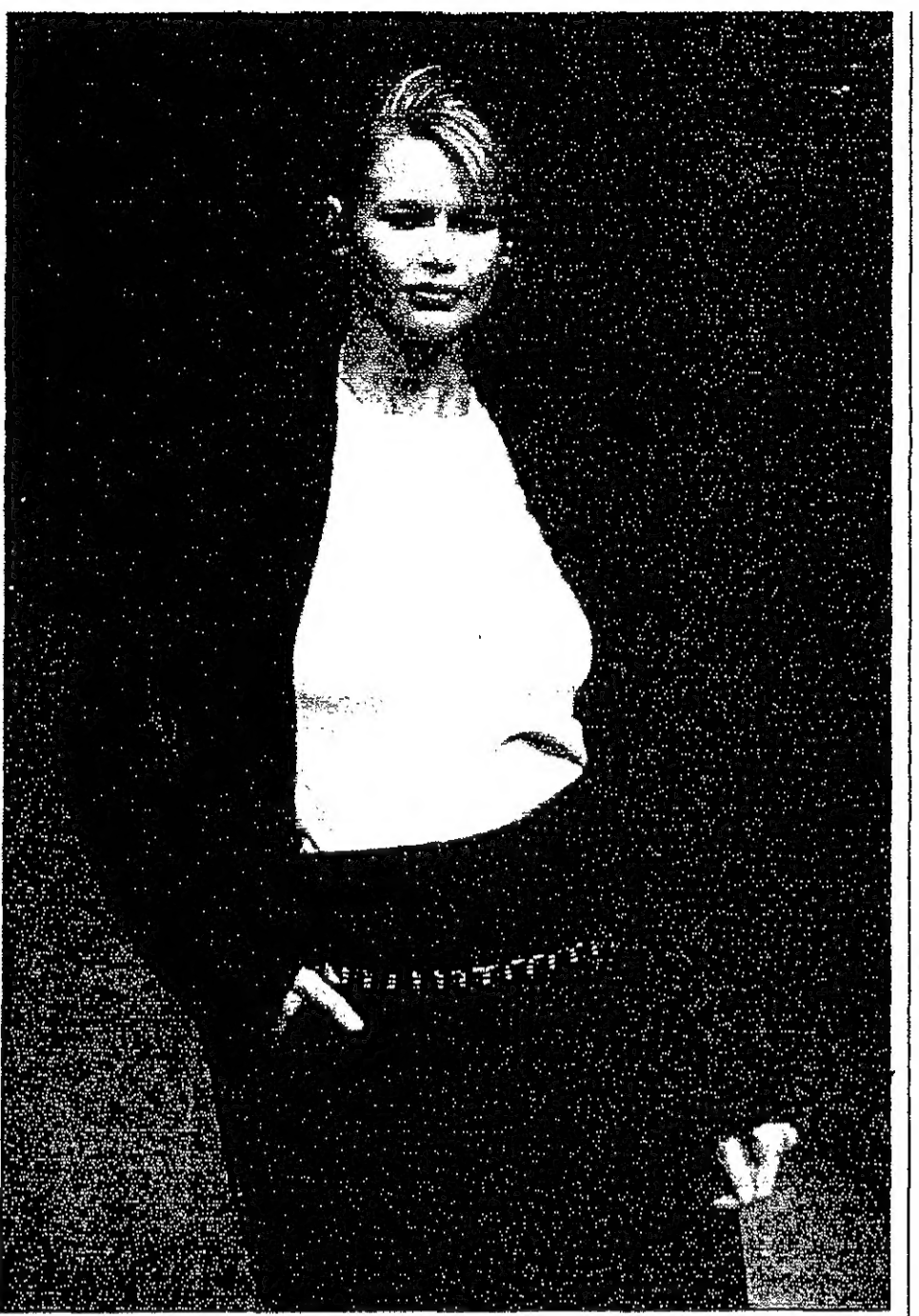
عبدالله الجفري  
سيرك الماني يعود من تونس  
بلاخيمته!

بون - من استكر الميك:  
عساد أول من أمس من تونس  
إلى الكويت السيرك الألماني، موسسات،  
بعد قيامه بجولة في المدن والمناطق  
الثقافية دامت عشرة أشهر، إنما من  
نوع خيمته التفتحة التي يستخدمها  
كمسرح دائري للعباء وعروضه:  
والسبب ان السلطات التونسية  
صارت الخيمة وضعتها تحت  
الحجز حتى تنفذ إدارة السيرك ما  
عليها من رسوم وضرائب بقيمة ٤٥  
الف دينار (١٧٠ ألف دولار تقريباً).  
وتبلغ قيمة خيمة السيرك حوالي ألف  
مارك (١٣٦ ألف دولار تقريباً).  
وكان مدير السيرك لويس  
فانهايت ان منتظم جولة السيرك  
تونس، وهو المسؤول عن دفع  
الرسوم والضرائب حسب الاتفاق  
بيتهما، إلا انه هرب في شهر آب  
(أغسطس) الماضي إلى الخارج بعدما  
أخذ معه كل المبالغ التي جمعت من  
الحفلات والعروض التي قدمت، ولم  
تكتشف انه هرب حتى الآن. وأضاف  
فانهايت انه عندما حاول العودة إلى  
المانيا في ١٨ شباط (فبراير) الماضي  
منعته السلطات التونسية وأبقت  
الفروقة التابعة له موقوفة طيلة  
اسبوعين لتوضيح مسؤولية الدفع.  
وفي النهاية قررت السلطات السماح  
للفرقة بالعودة إلى المانيا من دون  
الخيمة التي استخدمتها السلطات  
التونسية كرهن حاليًا.

معركة فكرية ساخنة  
بين دور النشر حول  
كتب نصر حامد أبو زيد

القاهرة - من خالد عزب:

شهد معرض القاهرة الدولي  
للكتاب منافسة من نوع خاص بين دور  
النشر العربية ارتكز محورها المنافسة  
على كتابات الدكتور نصر حامد أبو  
زيد التي اثار الرأي العام المصري  
المنقسم إلى فريق مؤيد وآخر رافض  
اتجاهه بالكلية.  
وبدأت المعركة الفكرية في اعتاب  
رؤسى لجنة علماء في جامعة القاهرة  
ترأسها أبو زيد إلى درجة انشغال  
والانتقادات على اثر ذلك تقارير الترقية  
إلى ساحات الصحف المصرية.  
ووصلت إلى منابر المساجد وساحات  
المحاكم حين رفعت مجموعة من  
الحامين الاسلاميين دعوى لتفريق  
بين أبو زيد ووجهته الفكرية إبتدال  
بونس.  
واتسعت كل ذلك على ميضات كتب  
أبو زيد في معرض القاهرة الدولي  
للكتاب مسجلة ارتفاعاً لم يسبق له  
مثيل، وتبنت الكتب، إما دور نشر ذات  
طابع فكري مؤيد له، أو دور نشر  
تسعى إلى الربح والتجارة، وما جعل  
القراء يقبلون على كتب الدكتور نصر  
التي تصدرها الأهر  
التشريف بمصاحبة كتبه بناء على  
التقارير التي قدمت إليه والتي تحكم  
بكونه.  
ومن أبرز كتب أبو زيد تناولها في  
المعرض «الامم الثقافية» وناسيس  
الإيديولوجية الوسطية، وقد الخطاب  
الديني، «فلسفة التأويل» دراسة في  
تأويل القرآن عند محيي الدين بن  
عربي، «التفكير في زمن التكفير»  
«الاسلام بين العلم والسياسة»  
«الاستخدام النصي» «الجامعة بين  
الإبداع والصفاء على التواضع»  
«الخطاب المعاصر»  
وتعد كتب أبو زيد محاولة لرفض  
الخطابات المخنقة تاريخياً، فكلمها  
يخضع لنهج التحليل، وهو يرى  
أيضاً ان كون الخطاب إلهياً لا يعني



العارضة الألمانية كلوديا شيفر تقدم مجموعة من ثلاث قطع صممها سلفاتوري فيراغمو في معرض ميلانو الأخير لآريا. الخريف المقبل. (رويتز)

بالاتحاد مع الجمعية المصرية للسرطان  
وجمعة اصفا، الأطفال المصابين بالسرطان  
المؤتمر الاقليمي الدولي الثاني لآرام الاطال  
في القاهرة في الفترة من ٦ إلى ٩ آذار  
(مارس) الجاري.  
غابر القاهرة أمس الدكتور مجدي  
سويلم وأضي السكتري الأول في وزارة  
الخارجة إلى بروكسيل لاستئناف عمله في  
السفارة المصرية في بلجيكا بعد قضاء اجازة  
العيد في القاهرة.  
وصل القاهرة أول من أمس الفنان العراقي  
كاظم الساهر في زيارة لحضر يقوم خلالها  
بتسجيل اغنيات جديدة.  
افتتح الأحد الماضي الدكتور احمد نوار  
رئيس المركز القومي المصري للفنون  
التشكيلية معرض تصوير بـ «الفرانكفيل»  
للفنان وقيق المختبر في تلبية القاهرة.  
العرض يستمر إلى يوم ١٠ آذار (مارس)  
الجاري.  
بدأ صباح أمس الأربعاء في القاهرة مؤتمر  
جمعية الجراحين المصرية الذي ينقد تحت  
رعاية السيدة سوزان مبارك حرم الرئيس  
المصري برئاسة شريفة الدكتور اسماعيل  
سلام وزير الصحة والدكتور حسين كامل  
بهاء الدين وزير التعليم. يحضر المؤتمر ألف  
جراح وبنات ٣٠٠ بحث جديد.  
بقي الدكتور كامل كاتينا رئيس معهد  
العربي في باريس اليوم محاضرة عن  
«معهد الأبحاث العربية والتراثية» في مقر  
معهد الدراسات البيولوجية التابع لوزارة  
الخارجة المصرية في ضاحية التحرير في  
القاهرة.  
سيريل تاونسند، النائب البريطاني  
الحافظ ومدير مجلس العمري -  
البريطاني، غادر لندن أمس إلى غزة لحضور  
أول اجتماع للبرلمان الفلسطيني هناك.  
أقام السيد عبداللطيف ملين سفير  
الملكة العربية لنداء القاهرة حفلة استقبال  
يوم الأحد الماضي في فندق ميلتون ومسيح  
في مناسبة الذكرى الـ ٣٥ لتوقيع الملك  
الحسن الثاني.  
في مناسبة الذكرى الـ ٣٥ لتولي الملك  
الحسن الثاني العرش، أقام سفير الملكة  
العربية في لندن السيد خليل حدادي حفلة  
استقبال كبيرة في أحد فنادق العاصمة  
البريطانية حضرها أعضاء السلك  
الديبلوماسي العربي والأجنبي وعدد من  
المسؤولين في الخارجية البريطانية ورجال  
المحاكمة وأبناء الجالية العربية.  
بقي الدكتور كلفيس مقصود رئيس  
مركز عالم الجنوب في الجامعة الأميركية في  
واشنطن محاضرة في المجمع الثقافي في أبو

الحياة والوسط

أول الكلام:  
لشاعر البحريني  
علي عبدالله خليفة:  
مسما الذي كنت  
تريدين؟  
لماذا حذقت عينك في  
وجهي طويلاً  
ثم لانت بالدموع  
الأخذه:  
ولماذا سوف تمتد  
المسافات:  
ولماذا يبتعد اليوم:  
زواج النافذة:  
●●●●●

(١)  
قادم إلى النشوة  
المعريدي برفحي  
تسوك أنت الكلبة بزوايا  
يومك  
متسوط في تلالواتي  
العابرة  
بين شفتي المنرجتين  
من بسمة... لك وحده  
مهر - أنا - فوق أفراح  
الأخيرة... تكرر في  
حدايات السامرين:  
(٢)  
جئت في ليلة صيف  
تلكت نجوسها من  
الأطراف  
وأصير القمر فيها  
بالأضواء  
جنتها: شاعراً... منحوت  
الأضلع  
سهر: إبحار فوق أمواج  
اللطائف  
و... يغني:  
أنا الرجل الذي يتنضك  
دائماً  
من أحزان الناس  
وصخبهم  
من أفراسهم... الوقوة  
كثيرة  
من البغثة المفاجئة...  
كوار  
من انتظار راقص...  
يصعب التنبؤ  
كلما جنت الشمس  
للغيب:  
تنتضك: عروس خرافة  
توضيخ بينك الرامتان:  
سناؤ... شوقاً... مخاطبة  
عناقاً

وأسلك من أنت...  
حين طلوعك في عمري?  
ولا أعرف: من أنا...  
كالميتة: معاني... تحمل  
راسي للنعب  
وتحتل قلبني المضي  
باله  
الحزن:  
تظني: بعد ذلك في بروة  
(٤)  
لك في الانتظار المستمر  
تأتين في الرقوى: عروس  
الخرافة  
وتبقى الماشد الانهائية:  
سرسدية... مع استطراد  
النض  
يبقى الانتظار لطلوعك في  
بصري  
كانه سطح للمياه عند  
الفجر  
يتحول الانتظار لامتزاج  
بك:  
تتاقب أيام، وحدي كلمات  
لا تخن!

عبدالله الجفري  
سيرك الماني يعود من تونس  
بلاخيمته!

بون - من استكر الميك:  
عساد أول من أمس من تونس  
إلى الكويت السيرك الألماني، موسسات،  
بعد قيامه بجولة في المدن والمناطق  
الثقافية دامت عشرة أشهر، إنما من  
نوع خيمته التفتحة التي يستخدمها  
كمسرح دائري للعباء وعروضه:  
والسبب ان السلطات التونسية  
صارت الخيمة وضعتها تحت  
الحجز حتى تنفذ إدارة السيرك ما  
عليها من رسوم وضرائب بقيمة ٤٥  
الف دينار (١٧٠ ألف دولار تقريباً).  
وتبلغ قيمة خيمة السيرك حوالي ألف  
مارك (١٣٦ ألف دولار تقريباً).  
وكان مدير السيرك لويس  
فانهايت ان منتظم جولة السيرك  
تونس، وهو المسؤول عن دفع  
الرسوم والضرائب حسب الاتفاق  
بيتهما، إلا انه هرب في شهر آب  
(أغسطس) الماضي إلى الخارج بعدما  
أخذ معه كل المبالغ التي جمعت من  
الحفلات والعروض التي قدمت، ولم  
تكتشف انه هرب حتى الآن. وأضاف  
فانهايت انه عندما حاول العودة إلى  
المانيا في ١٨ شباط (فبراير) الماضي  
منعته السلطات التونسية وأبقت  
الفروقة التابعة له موقوفة طيلة  
اسبوعين لتوضيح مسؤولية الدفع.  
وفي النهاية قررت السلطات السماح  
للفرقة بالعودة إلى المانيا من دون  
الخيمة التي استخدمتها السلطات  
التونسية كرهن حاليًا.

أول الكلام:  
لشاعر البحريني  
علي عبدالله خليفة:  
مسما الذي كنت  
تريدين؟  
لماذا حذقت عينك في  
وجهي طويلاً  
ثم لانت بالدموع  
الأخذه:  
ولماذا سوف تمتد  
المسافات:  
ولماذا يبتعد اليوم:  
زواج النافذة:  
●●●●●

(١)  
قادم إلى النشوة  
المعريدي برفحي  
تسوك أنت الكلبة بزوايا  
يومك  
متسوط في تلالواتي  
العابرة  
بين شفتي المنرجتين  
من بسمة... لك وحده  
مهر - أنا - فوق أفراح  
الأخيرة... تكرر في  
حدايات السامرين:  
(٢)  
جئت في ليلة صيف  
تلكت نجوسها من  
الأطراف  
وأصير القمر فيها  
بالأضواء  
جنتها: شاعراً... منحوت  
الأضلع  
سهر: إبحار فوق أمواج  
اللطائف  
و... يغني:  
أنا الرجل الذي يتنضك  
دائماً  
من أحزان الناس  
وصخبهم  
من أفراسهم... الوقوة  
كثيرة  
من البغثة المفاجئة...  
كوار  
من انتظار راقص...  
يصعب التنبؤ  
كلما جنت الشمس  
للغيب:  
تنتضك: عروس خرافة  
توضيخ بينك الرامتان:  
سناؤ... شوقاً... مخاطبة  
عناقاً

وأسلك من أنت...  
حين طلوعك في عمري?  
ولا أعرف: من أنا...  
كالميتة: معاني... تحمل  
راسي للنعب  
وتحتل قلبني المضي  
باله  
الحزن:  
تظني: بعد ذلك في بروة  
(٤)  
لك في الانتظار المستمر  
تأتين في الرقوى: عروس  
الخرافة  
وتبقى الماشد الانهائية:  
سرسدية... مع استطراد  
النض  
يبقى الانتظار لطلوعك في  
بصري  
كانه سطح للمياه عند  
الفجر  
يتحول الانتظار لامتزاج  
بك:  
تتاقب أيام، وحدي كلمات  
لا تخن!

عبدالله الجفري  
سيرك الماني يعود من تونس  
بلاخيمته!

بون - من استكر الميك:  
عساد أول من أمس من تونس  
إلى الكويت السيرك الألماني، موسسات،  
بعد قيامه بجولة في المدن والمناطق  
الثقافية دامت عشرة أشهر، إنما من  
نوع خيمته التفتحة التي يستخدمها  
كمسرح دائري للعباء وعروضه:  
والسبب ان السلطات التونسية  
صارت الخيمة وضعتها تحت  
الحجز حتى تنفذ إدارة السيرك ما  
عليها من رسوم وضرائب بقيمة ٤٥  
الف دينار (١٧٠ ألف دولار تقريباً).  
وتبلغ قيمة خيمة السيرك حوالي ألف  
مارك (١٣٦ ألف دولار تقريباً).  
وكان مدير السيرك لويس  
فانهايت ان منتظم جولة السيرك  
تونس، وهو المسؤول عن دفع  
الرسوم والضرائب حسب الاتفاق  
بيتهما، إلا انه هرب في شهر آب  
(أغسطس) الماضي إلى الخارج بعدما  
أخذ معه كل المبالغ التي جمعت من  
الحفلات والعروض التي قدمت، ولم  
تكتشف انه هرب حتى الآن. وأضاف  
فانهايت انه عندما حاول العودة إلى  
المانيا في ١٨ شباط (فبراير) الماضي  
منعته السلطات التونسية وأبقت  
الفروقة التابعة له موقوفة طيلة  
اسبوعين لتوضيح مسؤولية الدفع.  
وفي النهاية قررت السلطات السماح  
للفرقة بالعودة إلى المانيا من دون  
الخيمة التي استخدمتها السلطات  
التونسية كرهن حاليًا.

أول الكلام:  
لشاعر البحريني  
علي عبدالله خليفة:  
مسما الذي كنت  
تريدين؟  
لماذا حذقت عينك في  
وجهي طويلاً  
ثم لانت بالدموع  
الأخذه:  
ولماذا سوف تمتد  
المسافات:  
ولماذا يبتعد اليوم:  
زواج النافذة:  
●●●●●

(١)  
قادم إلى النشوة  
المعريدي برفحي  
تسوك أنت الكلبة بزوايا  
يومك  
متسوط في تلالواتي  
العابرة  
بين شفتي المنرجتين  
من بسمة... لك وحده  
مهر - أنا - فوق أفراح  
الأخيرة... تكرر في  
حدايات السامرين:  
(٢)  
جئت في ليلة صيف  
تلكت نجوسها من  
الأطراف  
وأصير القمر فيها  
بالأضواء  
جنتها: شاعراً... منحوت  
الأضلع  
سهر: إبحار فوق أمواج  
اللطائف  
و... يغني:  
أنا الرجل الذي يتنضك  
دائماً  
من أحزان الناس  
وصخبهم  
من أفراسهم... الوقوة  
كثيرة  
من البغثة المفاجئة...  
كوار  
من انتظار راقص...  
يصعب التنبؤ  
كلما جنت الشمس  
للغيب:  
تنتضك: عروس خرافة  
توضيخ بينك الرامتان:  
سناؤ... شوقاً... مخاطبة  
عناقاً

وأسلك من أنت...  
حين طلوعك في عمري?  
ولا أعرف: من أنا...  
كالميتة: معاني... تحمل  
راسي للنعب  
وتحتل قلبني المضي  
باله  
الحزن:  
تظني: بعد ذلك في بروة  
(٤)  
لك في الانتظار المستمر  
تأتين في الرقوى: عروس  
الخرافة  
وتبقى الماشد الانهائية:  
سرسدية... مع استطراد  
النض  
يبقى الانتظار لطلوعك في  
بصري  
كانه سطح للمياه عند  
الفجر  
يتحول الانتظار لامتزاج  
بك:  
تتاقب أيام، وحدي كلمات  
لا تخن!

عبدالله الجفري  
سيرك الماني يعود من تونس  
بلاخيمته!

بون - من استكر الميك:  
عساد أول من أمس من تونس  
إلى الكويت السيرك الألماني، موسسات،  
بعد قيامه بجولة في المدن والمناطق  
الثقافية دامت عشرة أشهر، إنما من  
نوع خيمته التفتحة التي يستخدمها  
كمسرح دائري للعباء وعروضه:  
والسبب ان السلطات التونسية  
صارت الخيمة وضعتها تحت  
الحجز حتى تنفذ إدارة السيرك ما  
عليها من رسوم وضرائب بقيمة ٤٥  
الف دينار (١٧٠ ألف دولار تقريباً).  
وتبلغ قيمة خيمة السيرك حوالي ألف  
مارك (١٣٦ ألف دولار تقريباً).  
وكان مدير السيرك لويس  
فانهايت ان منتظم جولة السيرك  
تونس، وهو المسؤول عن دفع  
الرسوم والضرائب حسب الاتفاق  
بيتهما، إلا انه هرب في شهر آب  
(أغسطس) الماضي إلى الخارج بعدما  
أخذ معه كل المبالغ التي جمعت من  
الحفلات والعروض التي قدمت، ولم  
تكتشف انه هرب حتى الآن. وأضاف  
فانهايت انه عندما حاول العودة إلى  
المانيا في ١٨ شباط (فبراير) الماضي  
منعته السلطات التونسية وأبقت  
الفروقة التابعة له موقوفة طيلة  
اسبوعين لتوضيح مسؤولية الدفع.  
وفي النهاية قررت السلطات السماح  
للفرقة بالعودة إلى المانيا من دون  
الخيمة التي استخدمتها السلطات  
التونسية كرهن حاليًا.

ريم ناظر أول تشكيلية عربية  
تعرض أعمالها في شبكة آراب نت

طبية أيضاً للصناعات  
الإعمال الفنية العربية، وإشارت إلى  
انها اشتركت في «آراب نت» لمدة عام  
واحد قابل للتجديد، وقالت ان آراب  
نت ستقوم بعرض أربعة أعمال في  
العام كما أنها على استعداد لتغيير  
هذه الأعمال أو تعديلها شهرياً.  
وقال تيري وولفس مدير آراب نت  
ان الفترة من وراء وضع الأعمال  
العربية على هذه الشبكة هي توليد  
الفرصة لاصحاب أعمالهم الفنية لكل  
فنان سواء كان مبتدئاً أو معروفاً أو ذا  
شهرة عالية لعرض أعماله الفنية على  
تطاق واسع من العالم لكل المهتمين  
بالفنون والثقافة ممن يشاهدون هذه  
الأعمال في بيوتهم أو مكاتبهم،  
موضحاً ان معرض الإنترنت «آراب نت»  
للفنون التشكيلية لا يوفر الفرص  
التسويقية فحسب بل يفتح أفقاً أو  
الفرص في اتصال مباشر مع كل  
الناقد والمعارض في العالم.  
واكد وولفس انه إلى جانب عرض  
اللوحات والأعمال في «آراب نت»  
تقوم فنانة تشكيلية عربية  
بمعرض أعمالها للمرة الأولى على  
شبكة «آراب نت» وهي شبكة  
المعلومات العربية على الإنترنت  
التي تأسست في ١٩٩٣.  
وفي لندن، بينما كانت تقوم  
بدراسة الوثائق البريطانية الخاصة  
بالعراق، تعرضت ماريون على الباحث  
بيتر سلغليتز الذي كان هو الآخر  
بحرس الوثائق المتعلقة بفترة  
الانتداب، وأصبحت بعض الوثائق في  
أيديها مع ولديها في جامعة برهام.  
وعملت ماريون بشكل مؤقت في  
تعليم اللغة في درهام واستفسرت  
وبين، إضافة إلى وظيفة استشارية  
في شمال الصين قبل ان تعين استاذة  
في جامعة سوانزي في ويلز. وقال  
القت محاضرات في التاريخ السياسي  
الأوروبي والتقسيم في العالم الثالث  
والشرق الأوسط وقيل وفاتها كانت  
تدرس في جامعة يوتا في الولايات  
المتحدة حيث انتقلت مع زوجها في  
العام ١٩٩٤.  
وبين الأعمال التي أنجزتها  
ماريون دراسة عن اتفحة الري المعقدة  
في اليمن، ومشروع بحث مشترك مع  
بيتر بدا في مطلع التسعينيات عن  
تطور منطقة حلب في سورية في  
أواخر القرن التاسع عشر وبداية  
القرن العشرين.

الرجل البالغ من العمر ٣٩ عاماً تناول  
جرعة كبيرة من العقاقير ليلة ٢٨ -  
٢٩ شباط (فبراير)، وما وجد انه لم  
يجس بأغما حاول ان يقطع شرايين  
يديه ثم وضعه في كيس بلاستيكي  
حيث اغل الأطباء انه في حال جيدة.

الرجل البالغ من العمر ٣٩ عاماً تناول  
جرعة كبيرة من العقاقير ليلة ٢٨ -  
٢٩ شباط (فبراير)، وما وجد انه لم  
يجس بأغما حاول ان يقطع شرايين  
يديه ثم وضعه في كيس بلاستيكي  
حيث اغل الأطباء انه في حال جيدة.

رحيل ماريون سلغليتز  
المتخصصة في تاريخ العراق

الشرق الأوسط  
شهادة الدكتوراه في التاريخ وحصلت على  
ملكية الأرض والبيئة الاجتماعية في  
العراق التي تحت الحكم العثماني  
والبريطاني في الفترة من ١٨٧٠  
١٩٣٣.  
وفي لندن، بينما كانت تقوم  
بدراسة الوثائق البريطانية الخاصة  
بالعراق، تعرضت ماريون على الباحث  
بيتر سلغليتز الذي كان هو الآخر  
بحرس الوثائق المتعلقة بفترة  
الانتداب، وأصبحت بعض الوثائق في  
أيديها مع ولديها في جامعة برهام.  
وعملت ماريون بشكل مؤقت في  
تعليم اللغة في درهام واستفسرت  
وبين، إضافة إلى وظيفة استشارية  
في شمال الصين قبل ان تعين استاذة  
في جامعة سوانزي في ويلز. وقال  
القت محاضرات في التاريخ السياسي  
الأوروبي والتقسيم في العالم الثالث  
والشرق الأوسط وقيل وفاتها كانت  
تدرس في جامعة يوتا في الولايات  
المتحدة حيث انتقلت مع زوجها في  
العام ١٩٩٤.  
وبين الأعمال التي أنجزتها  
ماريون دراسة عن اتفحة الري المعقدة  
في اليمن، ومشروع بحث مشترك مع  
بيتر بدا في مطلع التسعينيات عن  
تطور منطقة حلب في سورية في  
أواخر القرن التاسع عشر وبداية  
القرن العشرين.

شهادة زمالة عربية  
لأطباء الاسنان العرب

واكد الدكتور فرح ان الاتحاد  
يجري اتصالات مكثفة وصفا بأنها  
انجائية للغاية لضم اتحاد منظمات  
أطباء الاسنان القديم - الذي يتخذ من  
بغداد مقراً له - إلى الاتحاد الجديد  
الذي انشأ عام ١٩٩٤ في الكويت  
ويضم حالياً ٤٠٠٠ دول في مصر  
والكويت وسورية والسعودية  
والبحرين واليمن والفلسطين والجزائر.  
وعمان.  
وقال د. لين لبيبا والذين ابتنا  
استعدادهما للانضمام للاتحاد  
الجديد إلا ان العراق ما زال يرفض  
ذلك.  
وأوضح انه سيتم خلال مؤتمر  
الاتحاد الرابع نقل الأمانة العامة من  
الكويت إلى سورية كدعم  
البريطانية لأطباء الاسنان العرب  
تحتكم من العمل في الدول العربية  
المختلفة من نون اختبارات، كما  
سيوافق المؤتمر على عمل أول دليل  
لأطباء الاسنان العرب والشركات  
الغرامية في مجال طب الاسنان  
بالإضافة إلى طبع أول مجلة للاتحاد  
في المملكة العربية السعودية  
وتوزيعها على أطباء الاسنان العرب.  
أعضاء الاتحاد.

طبع بمطابع اخبار اليوم